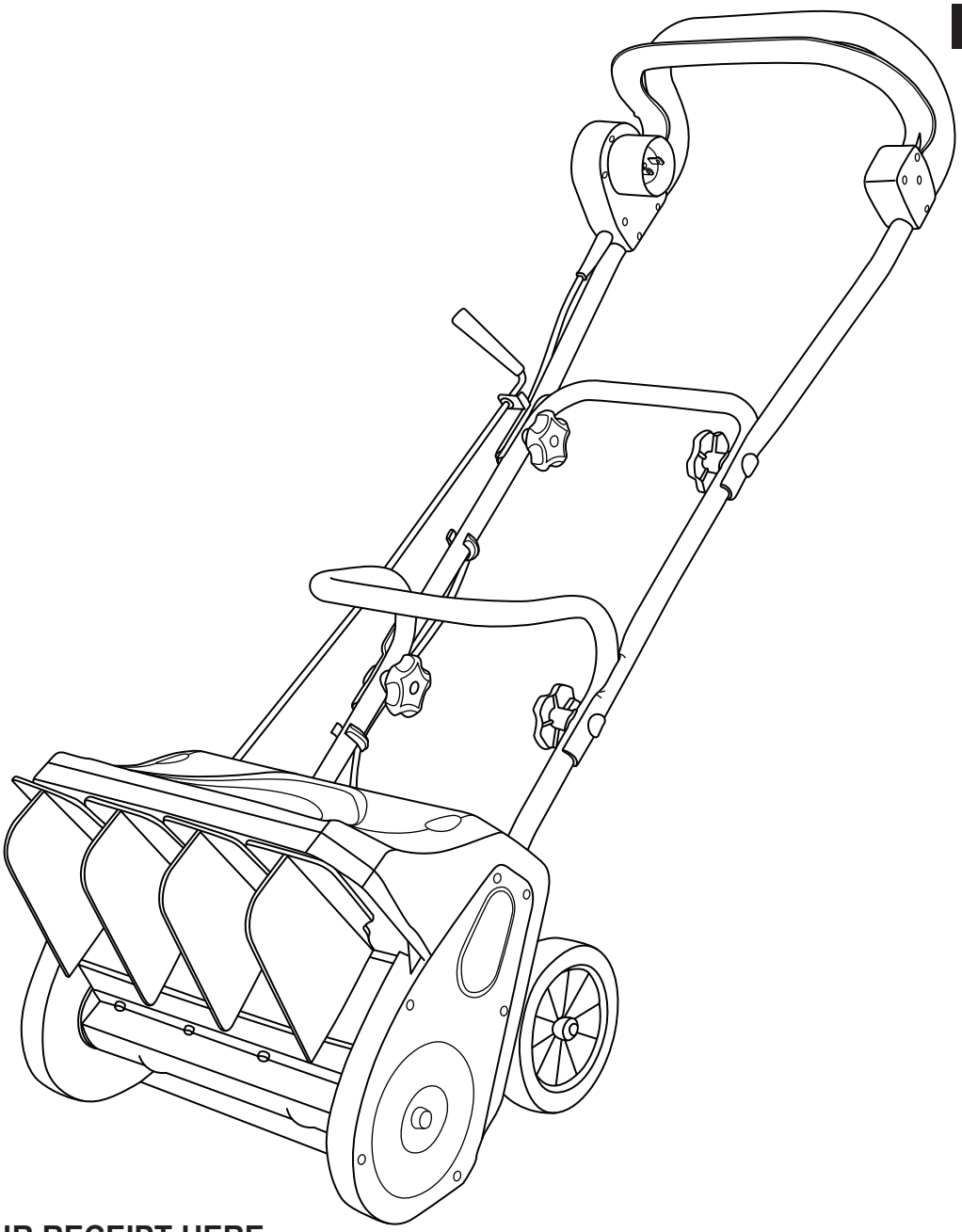
POWERSMART

MODEL #DB5003

9 AMP ELECTRIC SNOW THROWER

Español p. 17

Français p. 34



ATTACH YOUR RECEIPT HERE

Serial Number _____ **Purchase Date** _____

Questions, problems, missing parts? Before returning to your retailer, call our customer service department at 1-800-791-9458.

TABLE OF CONTENTS

Safety Information 5

Package Contents 3

Hardware Contents 4

Preparation 7

Assembly Instructions 8

Operating Instructions 12

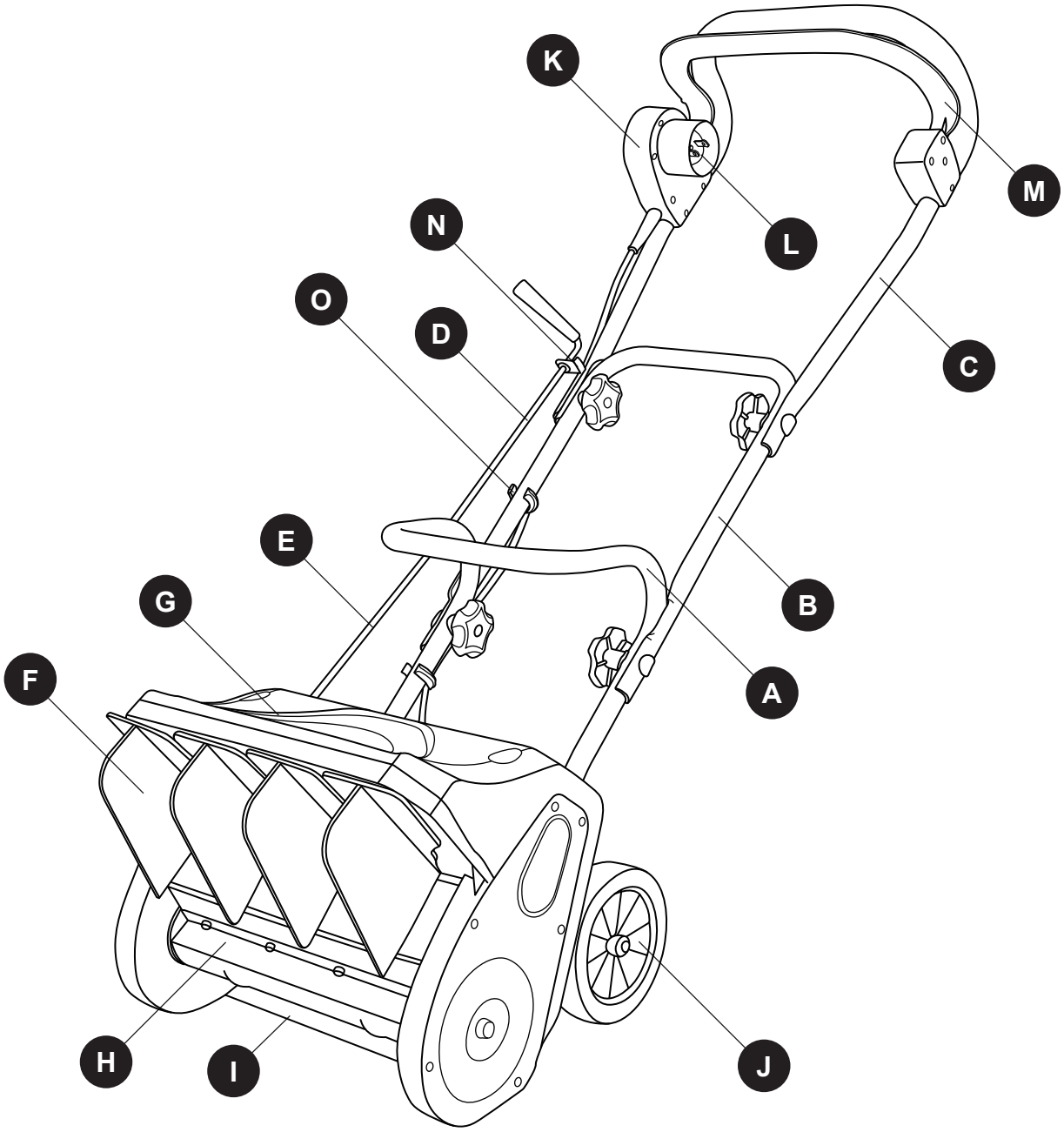
Care and Maintenance 16

Warranty 16

PRODUCT SPECIFICATIONS

SPECIFICATIONS
Voltage: 120 V, 60 Hz
Input power: 9 Amp
Rotation speed: 2,300 RPM
Plow width and depth: Approx. 32 cm x 15 cm (12.6 in. x 6 in.)
Max. spraying distance: 6 m (20 ft.)
Net weight: 10.8 kg (23.8 lbs.)

PACKAGE CONTENTS



PART	DESCRIPTION	QUANTITY
A	Lower frame (preassembled)	1
B	Middle frame	1
C	Upper frame	1
D	Upper chute crank	1
E	Lower chute crank (preassembled)	1
F	Discharge chute (preassembled)	1
G	Main cover (preassembled)	1
H	Auger (preassembled)	1

PART	DESCRIPTION	QUANTITY
I	Scraper (preassembled)	1
J	Wheel (preassembled)	1
K	Switch housing (preassembled)	1
L	Polarized plug (preassembled)	1
M	Handle bar (preassembled)	1
N	Metal plate clip	1
O	Cable clip	3

HARDWARE CONTENTS

AA

M8 x 45
Joint fixing bolt

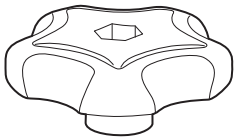
Qty. 4

BB

DIA. 8
Metal washer

Qty. 4

CC



M8
Joint fixing knob

Qty. 4

DD

M4
Nut

Qty. 2

EE

M4 x 14
Screw

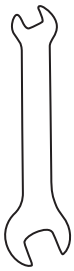
Qty. 2

FF

Phillips
Screwdriver

Qty. 1

GG



7 mm
Two-sided open-end wrench

Qty. 1

SAFETY INFORMATION

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product.

Work Area

- Keep work area clean and well-lit. Cluttered, dark areas invite accidents.
- Do not operate snow thrower in an explosive atmosphere, such as in the presence of flammable liquids, gases, or dust. Electrical appliances create sparks that may ignite the dust or fumes.
- Keep children, pets, and bystanders away from work area. Be aware that the normal noise of the machine when turned on may make it difficult for you to hear approaching people.

Electrical Safety

- Electrical plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adaptor plugs with grounded appliances. Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- Avoid body contact with earthed or grounded surfaces such as pipes, radiators, ranges, and refrigerators. There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.
- Do not abuse the cord. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts. Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock. Never carry the snow thrower by its cord or yank the cord to disconnect it from the electrical outlet.
- Replace or properly repair damaged cords. If cord is damaged in any manner while plugged in, pull the extension cord from the wall receptacle.
- Contact with water while operating the snow thrower can result in electric shock and serious bodily injury. Do not use the snow thrower in damp or wet locations or expose to rain. Do not handle the plug or the appliance with wet hands or while standing in water.
- Extension Cord - WARNING - Only use a UL-rated extension cord for OUTDOOR, all-weather use (usually orange color). To prevent the extension cord from disconnecting during operation, tie it around the top right side of the middle frame before connecting it to the snow thrower as shown in Figure 2 on page 12.
- Turn off the power switch and disconnect the power cable before inspecting, servicing, repairing, or cleaning the snow thrower. Any such operation should be performed after revolving parts inside the snow thrower stop completely.
- Do not move or transport the snow thrower when the plug is connected to the power socket and the switch is turned on.

Personal Safety

- Stay alert - Watch what you are doing and use common sense when operating the snow thrower. Do not use the machine when tired, ill, or under the influence of drugs, alcohol, or medication. A moment of inattention may result in serious personal injury.
- Wear proper clothing - Wearing rubber boots offers additional protection from electric shock. Do not wear loose clothing or jewelry that may become caught in the machine. Wear protective headgear to keep hair away from revolving parts of the machine. Safety glasses offer better protection than everyday eyeglasses.
- Moving parts present risks - Keep your face, hair, clothing, hands and feet away from moving parts. All guards and safety attachments must be installed properly before using the unit. Shut off and disconnect cord before touching any parts other than the handles and switch.
- Surfaces - This snow thrower is intended for use on paved surfaces. Do not use on gravel, stone, or other unpaved surfaces unless the snow thrower is adjusted for such surfaces according to the instructions given in the operator’s manual.
- Avoid accidental starting - Make sure the switch is in the off position before plugging in the unit. Do not carry the snow thrower with your finger on the switch.

SAFETY INFORMATION

- Body position - Maintain proper footing and balance at all times. Place heels firmly on the ground and tightly grasp the handle bar. Watch for uneven surfaces and do not overreach. In case you fall or collide with the snow thrower, inspect the unit for damage. When stepping backwards, be careful to avoid obstacles beneath your feet or behind you to avoid falling.

Snow thrower Use and Care

- Know your snow thrower - Familiarize yourself with the main parts of your snow thrower. Read the operator's manual carefully. Learn your snow thrower's applications and limitations as well as the specific potential hazards related to this machine. Do not use this machine for any purpose other than the one for which it was designed. Otherwise, it may cause mechanical defaults, serious damage or personal injury.
- Preliminary unit inspection - Thoroughly inspect the unit before use. Make sure all the parts are secure and installed correctly. If you notice any abnormalities, do not use the machine until it has been properly repaired. Always perform a test run the first time you use the snow thrower or after replacing parts to ensure that the unit is functioning properly.
- Preliminary area inspection - Clear the area to be plowed before each use. Remove all objects such as rocks, broken glass, nails, wire, or string, which can be thrown by or become entangled in the snow thrower. Keep the area of operation clear of other people and pets.
- Excessive force - The snow thrower was designed to respond at a certain rate for various snow conditions for optimum safety and performance. Do not force it; keep pressure constant.
- Malfunctioning switch - Do not use the snow thrower if the switch does not turn it on and off. Any electrical appliance that cannot be controlled by the switch is not safe to use and must be repaired.
- Hitting an object - If the snow thrower accidentally strikes an object, stop the snow thrower; inspect for damage; repair or replace any damaged part before restarting and operating the snow thrower.
- Discharge chute safety - Never direct the snow discharge chute at the operator, at bystanders, at vehicles or at windows. Thrown snow and foreign objects accidentally picked up by the snow thrower can cause serious damage and personal injury. Do not use your hands to unclog the discharge chute. Stop the motor before removing debris.
- Abnormal operation - If you notice the snow thrower running in an unstable state or hear abnormal sounds from the engine, stop the machine, disconnect the power immediately, and contact your original distributor.
- Noise control - When using the snow thrower, you must respect local laws and regulations regarding noise control and environmental protection. To avoid noise disturbance, you should carefully decide upon an appropriate operation time and consider the surrounding conditions.
- When work is completed - Disconnect the snow thrower from the power source when not in use, when changing accessories, and before performing any maintenance.
- Store safely - Store snow thrower indoors in a dry area between uses. Keep in a locked area where children and unauthorized users cannot gain access. Do not store the machine while it is still connected to the power source. It may cause damage and injury.
- Maintain for safety and longevity - Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts, and any other conditions that may affect the unit's operation. If damaged, repair or replace the damaged part before use. Use only those replacement parts made for your model. When replacing any parts, you must strictly observe the instructions and procedures described in this manual. Special care should be paid to any rubber parts, since these parts may increase the engine load and decrease its mechanical power if damaged.

SAFETY INFORMATION

PRODUCT LABELS
WARNING - Read, understand and follow all safety labels and markings on the unit.

⚠DANGER
DANGER Do not use hands to unclog chute. Stop motor before removing debris.
Do not walk in front of running machine. Do not direct discharge at bystander.
CAUTION Use for snow removal only.
WARNING To reduce the risk of electric shock, replace damaged cord immediately.
PELIGRO No emplee las manos para desatascar la tolva. Pare el motor antes de sacar el material atascado. No camine delante de la máquina en funcionamiento. No descargue directamente sobre los transeúntes.
ADVERTENCIA De uso exclusivo para remover la nieve.
ADVERTENCIA Para prevenir el riesgo de una descarga eléctrica, cambie el cable dañado inmediatamente.
DANGER Ne pas déboucher le conduit d'éjection à la main. Arrêter le moteur avant d'ôter tout débris.
Ne pas se mettre devant une machine en marche. Ne pas diriger le jet d'éjection de neige vers quelqu'un.
ATTENTION N'utiliser que pour ôter la neige.
AVERTISSEMENT Afin de prévenir le risque d'électrocution, remplacer immédiatement le cordon électrique abîmé.
DOUBLE INSULATED: When servicing, use only identical replacement parts.
DOBLE AISLAMIENTO: Al darle servicio, use solo piezas idénticas.
DOUBLE ISOLATION: lors de l'entretien, n'employer que des pièces de rechange identiques.
Read operator's manual for operating and safety instructions.
Lea el manual de instrucciones de seguridad y operación.
Lire le manuel pour connaître le mode d'emploi et les prescriptions de sécurité.
Model DB5003 120 V AC 60 HZ 9AMP
Made in China
Modelo DB5003 120 V AC 60 HZ 9AMP
Fabricado en China
Modèle DB5003 120 V AC 60 HZ 9AMP
Fabriqué en Chine
CONFORMS TO UL STD.1090
CERTIFIED TO CAN/CSA STANDARD C22.2 NO. 147
CONFORME A LA NORMA UL 1090
CERTIFICADO POR CAN/CSA NORMA C22.2 NO. 147
CONFORME À LA NORME UL 1090
CERTIFIÉ POUR CAN/CSA STANDARD C22.2 NO. 147
Serial No.
3092405

CAUTION

- Inspect wiring, which, if damaged during shipping, may cause serious bodily injury during equipment use. If any damage is seen or suspected, do not assemble. Instead, contact our customer service department at 1-800-791-9458.
- Handle with care during assembly so that electrical wiring does not become damaged.

PREPARATION

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.

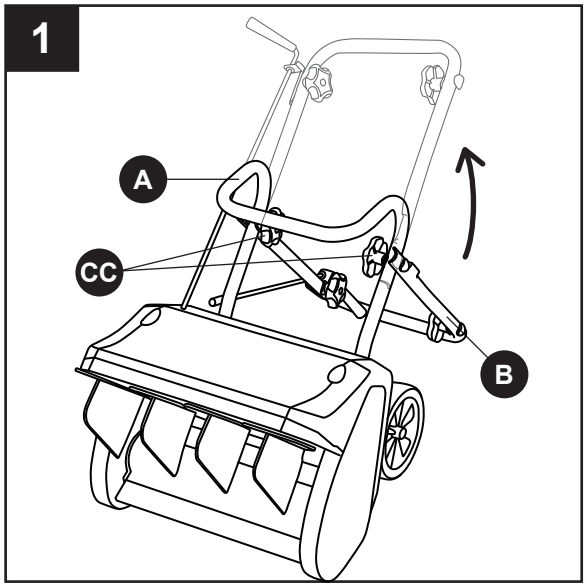
Estimated Assembly Time: 5 minutes

Tools required for assembly (included): Phillips screwdriver and 7 mm two-sided open-end wrench

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

1. Loosen the joint fixing knob (CC) on each side of the lower frame (A). Lift the middle frame (B) to a proper position so that the joint fixing knobs (CC) can be tightened.

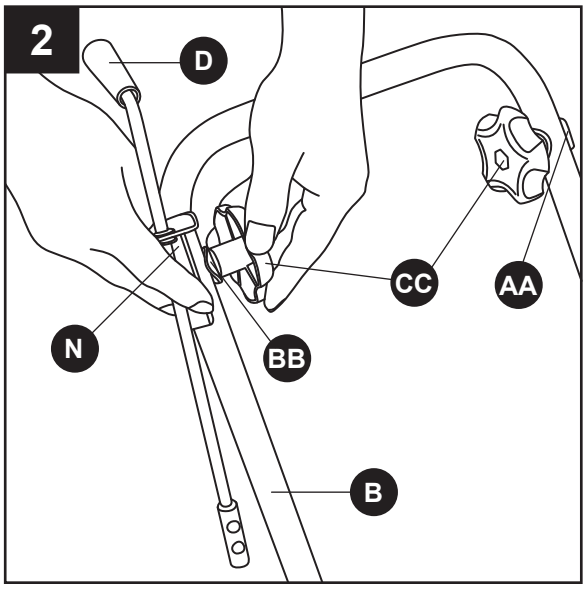
   Note: Do not overtighten the knobs.



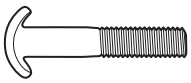
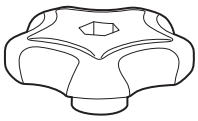
Hardware Used

CC	M8 Joint fixing knob		x 2

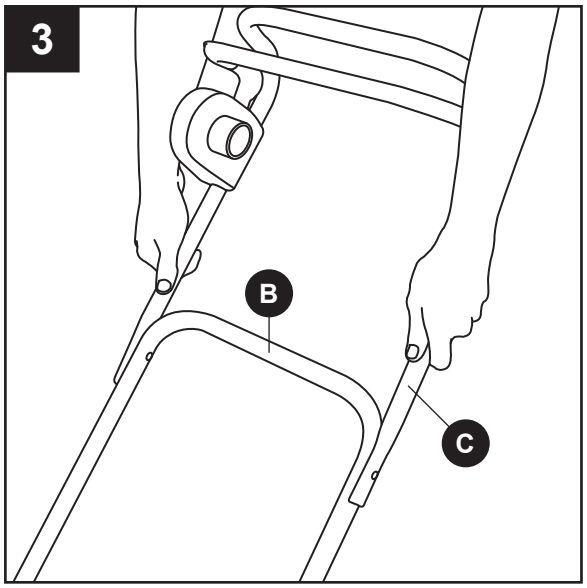
2. Loosen and remove the joint fixing knob (CC), joint fixing bolt (AA), metal washer (BB) and metal plate clip (N) on the right side of the middle frame (B). Loosen and remove the joint fixing knob (CC), joint fixing bolt (AA) and metal washer (BB) on the left side of the middle frame (B) to separate the middle frame (B) from the upper frame (C).



Hardware Used

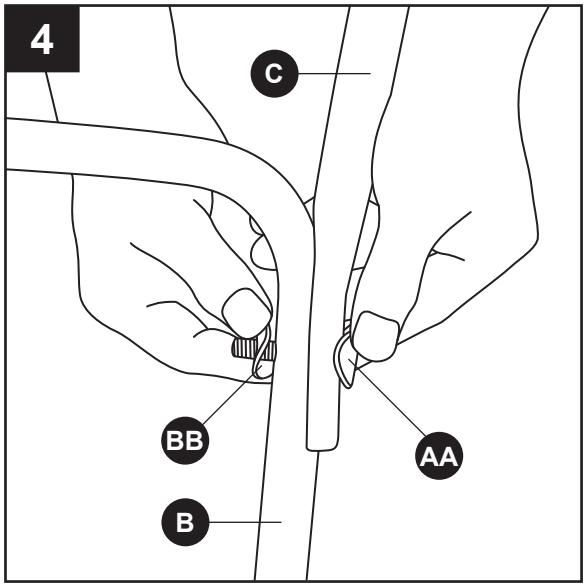
AA	M8 x 45 Joint fixing bolt		x 2
BB	DIA. 8 Metal washer		x 2
CC	M8 Joint fixing knob		x 2

3. Hold the upper frame (C) so that the screw holes align with the holes on the middle frame (B).

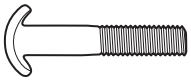


ASSEMBLY INSTRUCTIONS

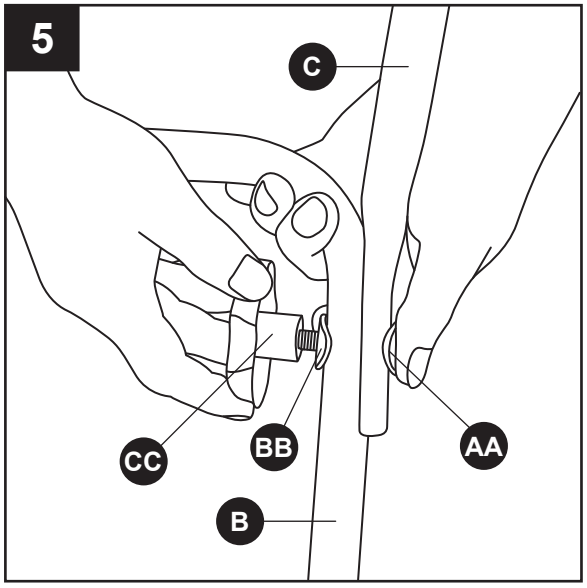
4. Insert the joint fixing bolt (AA) with the metal washer (BB) into the aligned holes on each side. The metal washer (BB) should be inserted inside of the frame.



Hardware Used

AA	M8 x 45 Joint fixing bolt		x 2
BB	DIA. 8 Metal washer		x 2

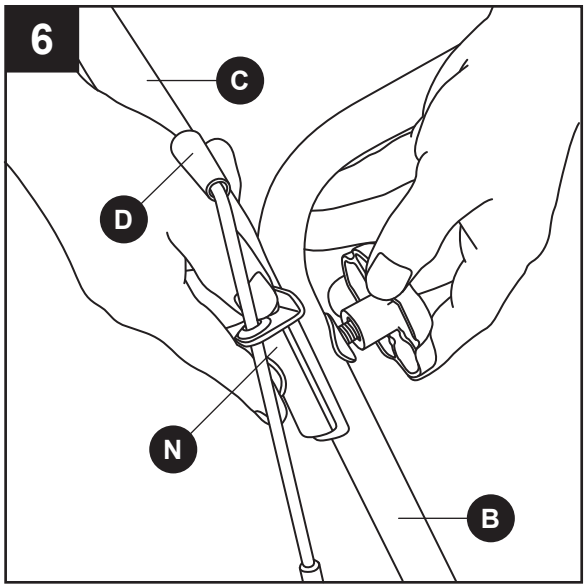
5. Use the joint fixing knobs (CC) to secure the connection. The joint fixing knobs (CC) should be inserted inside of the frame.



Hardware Used

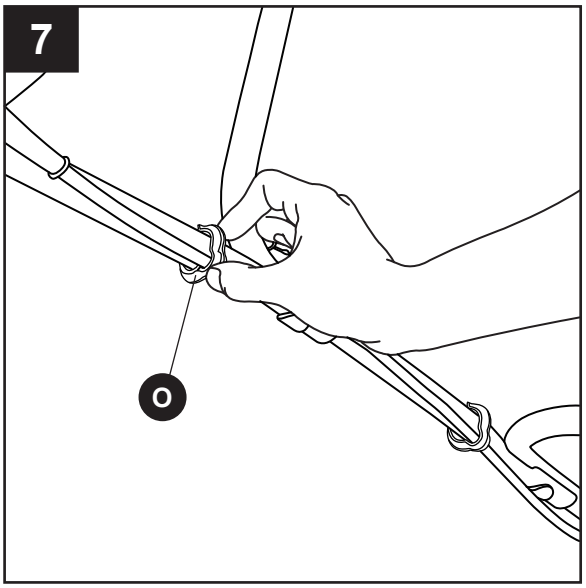
CC	M8 Joint fixing knob		x 2

6. Mount the metal plate clip (N) onto position on the right hand side of the joint connection between the upper frame (C) and the middle frame (B).

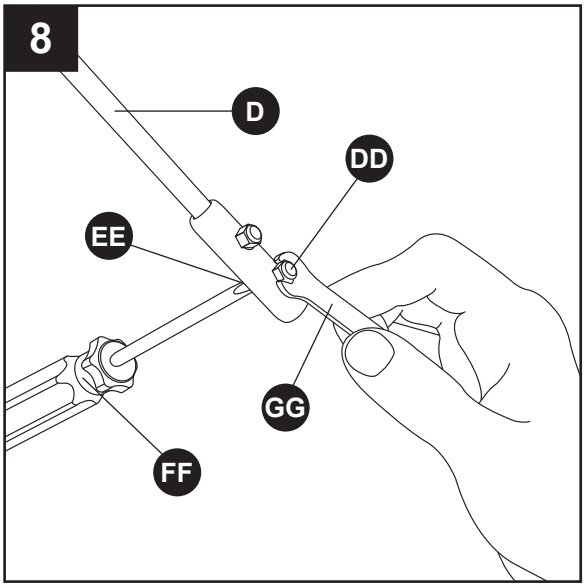


ASSEMBLY INSTRUCTIONS

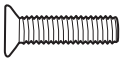
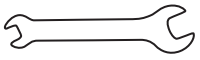
7. Locate the three cable clips (O) in the parts bag. Secure the power cord to the frame of the unit by clipping them onto the frame at evenly spaced intervals.



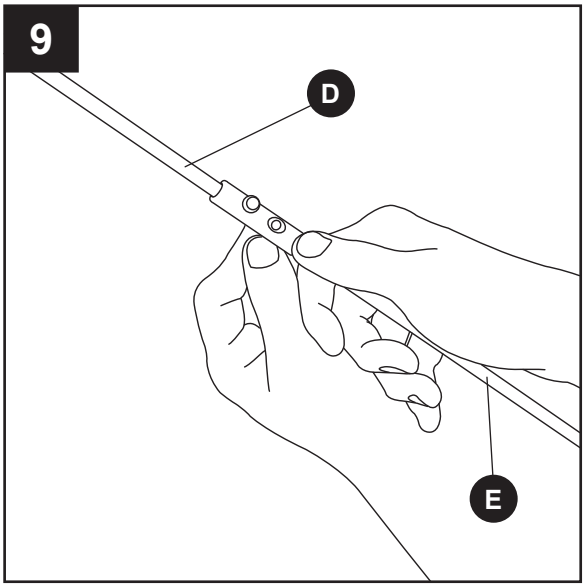
8. Remove the screw (EE) and nut (DD) from the upper chute crank (D) using the screwdriver (FF) and wrench (GG) provided.



Hardware Used

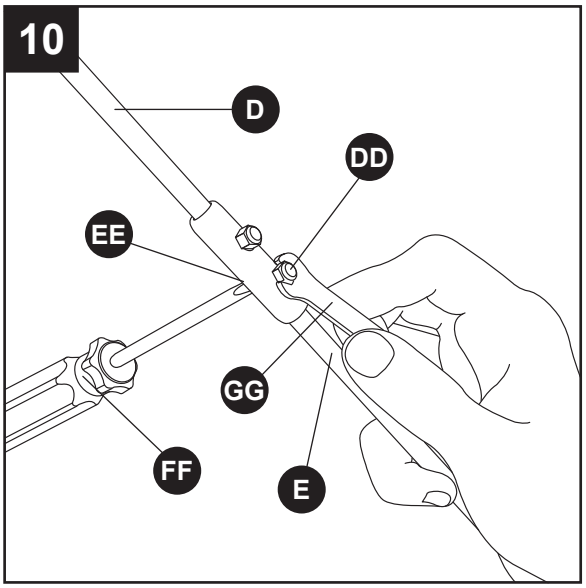
DD	M4 Nut		x 1
EE	M4 x 14 Screw		x 1
FF	Phillips Screwdriver		x 1
GG	7 mm Two-sided open-end wrench		x 1

9. Slide the upper chute crank (D) into the lower chute crank (D), aligning the screw holes.

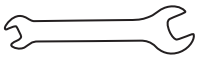


ASSEMBLY INSTRUCTIONS

10. Align the screw hole on the upper chute crank (D) with the one on the lower chute crank (E), tighten the screw (EE) into the aligned holes using the screwdriver (FF). Fasten the nut (DD) with wrench (GG).



Hardware Used

DD	M4 Nut		x 1
EE	M4 x 14 Screw		x 1
FF	Phillips Screwdriver		x 1
GG	7 mm Two-sided open-end wrench		x 1

OPERATING INSTRUCTIONS

Note: Before using this machine, make sure that the power source you will use complies with the specifications detailed in this manual. Before inserting the plug into the socket, verify that the snow thrower's auger and scraper are firmly attached with screws. Perform a test run to ensure that the rotor turns freely.

SECURING THE EXTENSION CORD

1. For safe and efficient use of your snow thrower, use only a UL-rated extension cord recommended for outdoor use. Refer to the Extension Cord Chart below.

⚠ WARNING

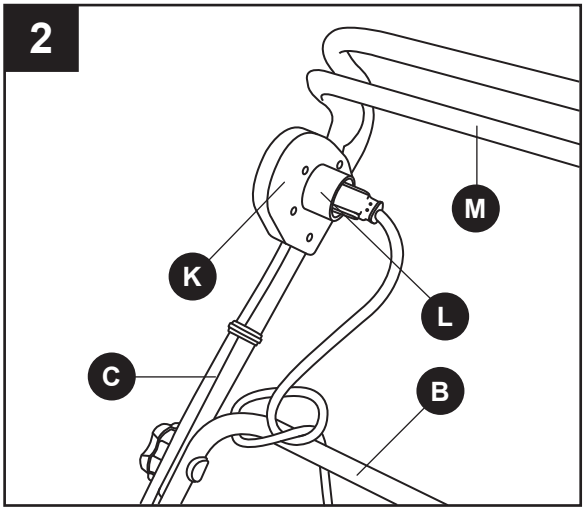
Electric shock may cause SEVERE INJURY or DEATH. Heed these warnings:

- Do not allow any part of snow thrower to make contact with water while powered on. If the appliance becomes wet while turned off, wipe dry before starting.
- Use only a UL-rated extension cord for outdoor, all-weather use. Do not use an extension cord more than 150 feet (46 meters) long.
- Don't touch the appliance or its plug with wet hands or while standing in water. Wearing rubber boots offers some protection.

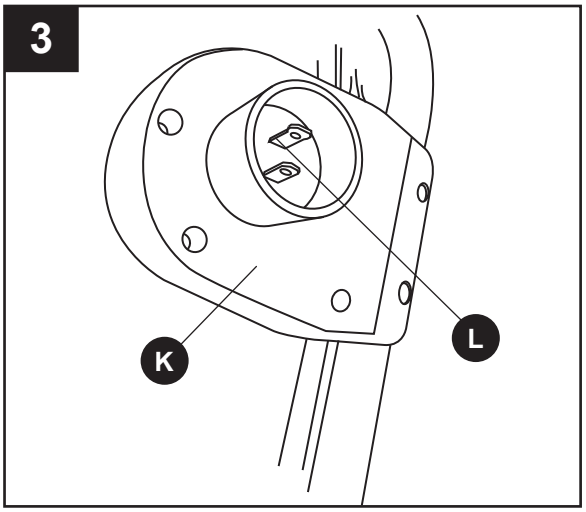
EXTENTION CORD CHART

Cord length is:	Up to 100 ft. (30 m)	100-150 ft. (30-46 m)
Wire gauge is:	16	14

2. To prevent the extension cord from disconnecting during use, tie the female end of the extension cord into a loose knot on the top right side of the middle frame (B) before connecting to the male plug in the switch housing (K) socket of the snow thrower.



3. Note that the snow thrower has a polarized male plug (L), with one prong in the switch housing (K) socket slightly longer and wider than the other. The extension cord female end should be likewise polarized, so that the extension cord fits snugly into the switch housing (K) socket.



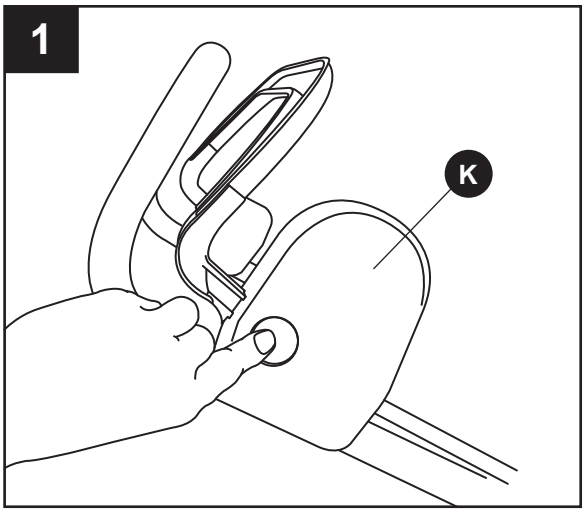
OPERATING INSTRUCTIONS

⚠ WARNING

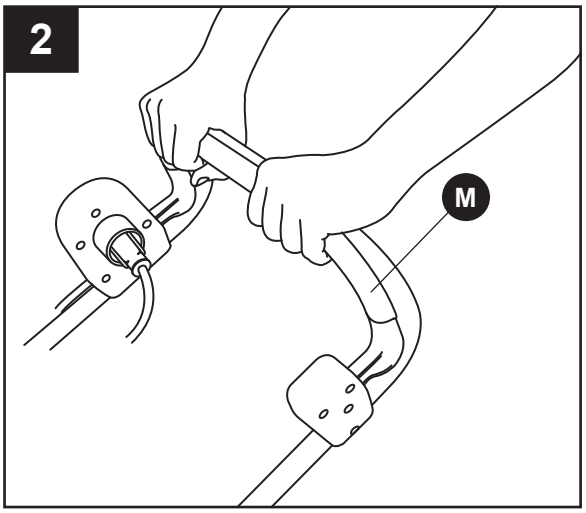
Damaged electrical cords present risk of fire, electric shock, and serious bodily injury.
Before operating the snow thrower, carefully examine the electrical cord. If the cord is damaged, do not use the snow thrower. Replace or repair the damaged cord immediately. If you need assistance, contact our customer service department at 1-800-791-9458.

POWERING ON AND OFF

1. To power on, first press the switch button found alongside the switch housing (K).



2. Pull the handle bar (M) toward you and grasp hold of it firmly with both hands to start the machine. The machine can only be started by pressing the switch button first, followed by squeezing the handle bar (M). Reverse operation cannot start the machine.



3. To power off, release your grip on the handle bar (M).

MOVING THE MACHINE AND PLOWING THE SNOW

WARNING

Foreign objects, such as rocks, broken glass, nails, wire, or string, can be picked up and thrown by the snow thrower, causing serious personal injury.
Remove all foreign objects from the area to be plowed before operating the snow thrower.

- Keep the area of operation free of foreign objects that can become thrown by the rotor blades. Perform a thorough inspection of the area since some objects may be hidden from view by surrounding snow. If the snow thrower hits an obstruction or picks up a foreign object during use, stop the snow thrower, disconnect the extension cord, remove the obstruction, and inspect the unit for damage. Repair or replace any damaged part before restarting and operating the unit.

- Keep children, pets, and bystanders away from the area of operation. Be aware that the normal noise of the machine when turned on may make it difficult for you to hear approaching people.

- When moving the snow thrower, use the wheels on one side as the pivot point. Slightly tilt the snow thrower on this pivot point to move it forward or backward.

- Start your clearing path near the electrical outlet and work outward, throwing snow in a back and forth motion. To clear in the opposite direction, step over the cord and pivot the snow thrower on its wheels. Make sure to overlap clearing paths.

- Note wind direction. If possible, move in the same direction as the wind so that the snow is not thrown against the wind (and thus back into your face and back onto the path).

- While moving the snow thrower, do not drag the power cable violently or roughly. The snow thrower should move within the range that the cable can reach.

- Do not push the snow thrower with excessive force. You should push the machine gently and evenly in accordance with the unit's throw rate.

- Do not apply additional man-made load to the engine since this may cause engine damage.

- Some parts of the snow thrower may freeze under extreme temperature conditions. Do not attempt to operate the snow thrower with frozen parts. If the parts freeze while the snow thrower is in use, stop the snow thrower, unplug the extension cord, and inspect for frozen parts. Free all parts before restarting or operating the snow thrower. Never force controls that have frozen.

- Working on pebbles, gravel, or unpaved surfaces - To avoid throwing loose surface material along with the snow, push down on the handle to raise the scraper at the base of the unit above the pebbles or gravel.

CHANGING THROW DIRECTION

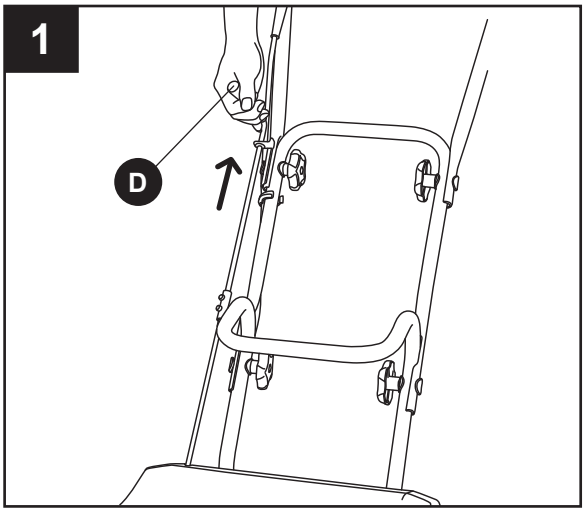
WARNING

Never direct the snow discharge chute at the operator, at bystanders, at vehicles or at nearby windows. Discharged snow and foreign objects accidentally picked up by the snow thrower can cause serious damage and personal injury.

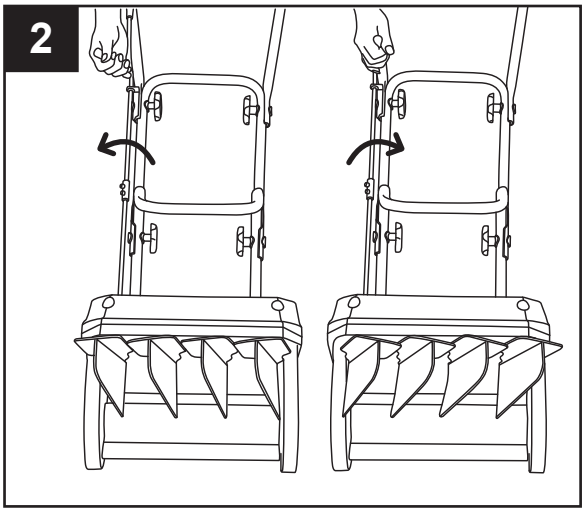
Always orient the discharge chute in the opposite direction from where you, bystanders, surrounding vehicles, or windows are located.

The discharge chute can be adjusted in three directions: center, left and right.
To change throw direction:

1. Pull the lever of the upper chute crank (D).



2. Turn the lever to the left or right as desired.



CARE AND MAINTENANCE

- Run the snow thrower for a few minutes to melt away any snow on the snow thrower. Turn the snow thrower's power off.
- Disconnect the extension cord from the snow thrower.
- Examine the extension cord thoroughly for signs of wear or damage. Replace it if it is worn or damaged.
- Examine the snow thrower thoroughly for worn, loose bolts or damaged parts. For repairing or replacing parts, contact customer service.
- Store the extension cord with the snow thrower.
- Store the unit in a locked and dry or high and dry place to prevent unauthorized use/damage and keep out of the reach of children. Store the instruction manual along with unit for future use.

WARRANTY

TWO YEAR WARRANTY

For two years from date of retail purchase within U.S.A., the manufacturer will, at its option, repair or replace, for the original purchaser, free of charge, any part or parts found to be defective in material or workmanship. This warranty covers units which have been operated and maintained in accordance with the owner's instructions furnished with the unit, and which have not been subject to misuse, abuse, commercial use, neglect, accident improper maintenance or alteration.

Personal use: THE FOREGOING PARAGRAPHS CONSTITUTE THE MANUFACTURER'S ENTIRE WARRANTY WITH RESPECT TO ANY PRODUCT PURCHASED AND USED FOR PERSONAL FAMILY, HOUSEHOLD/RESIDENTIAL PURPOSES, AS DISTINGUISHED FROM COMMERCIAL USAGE.

Commercial use: ALL APPLICATIONS OTHER THAN PERSONAL USE AS OUTLINED ABOVE, ARE CONSIDERED COMMERCIAL USAGE.

How to Obtain Service: If you need service, call our customer service department at 1-800-791-9458.

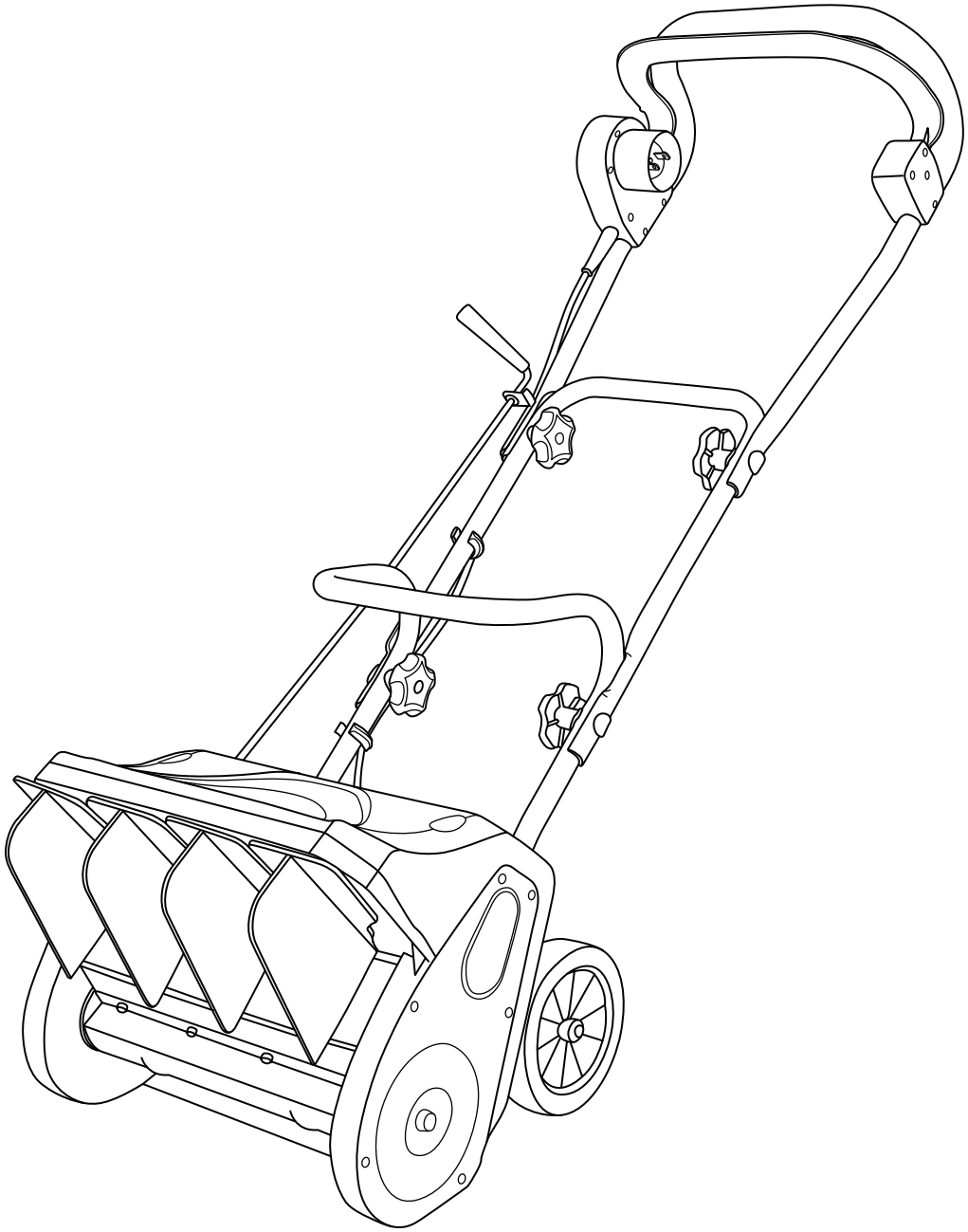
Other Warranties: All other warranties, express or implied, including any implied warranty of merchantability is limited in its duration to that set forth in this express limited warranty. The provisions as set forth in this warranty provide the sole and exclusive remedy of the manufacturer's obligations arising from the sale of its products. The manufacturer will not be liable for incidental or consequential loss or damage. Some states do not allow exclusions of incidential or consequential damages, so the above exclusions may not apply in all states. This warranty gives you specific legal rights in your state, which vary from state to state.

Printed in China

POWERSMART

MODELO #DB5003

9 AMP QUITANIEVES ELÉCTRICO



ADJUNTE SU RECIBO AQUÍ

Número de Serie _____ **Fecha de Compra** _____

Quesciones, problemas, partes perdidas? Antes de devolver al detallista, llame a nuestro servicio de cliente 1-800-791-9458.

TABLA DE CONTENIDO

Información de seguridad 21

Contenido de paquete 19

Contenido de Hardware 20

Preparación 23

Instrucción de montaje 25

Instrucción de operación 29

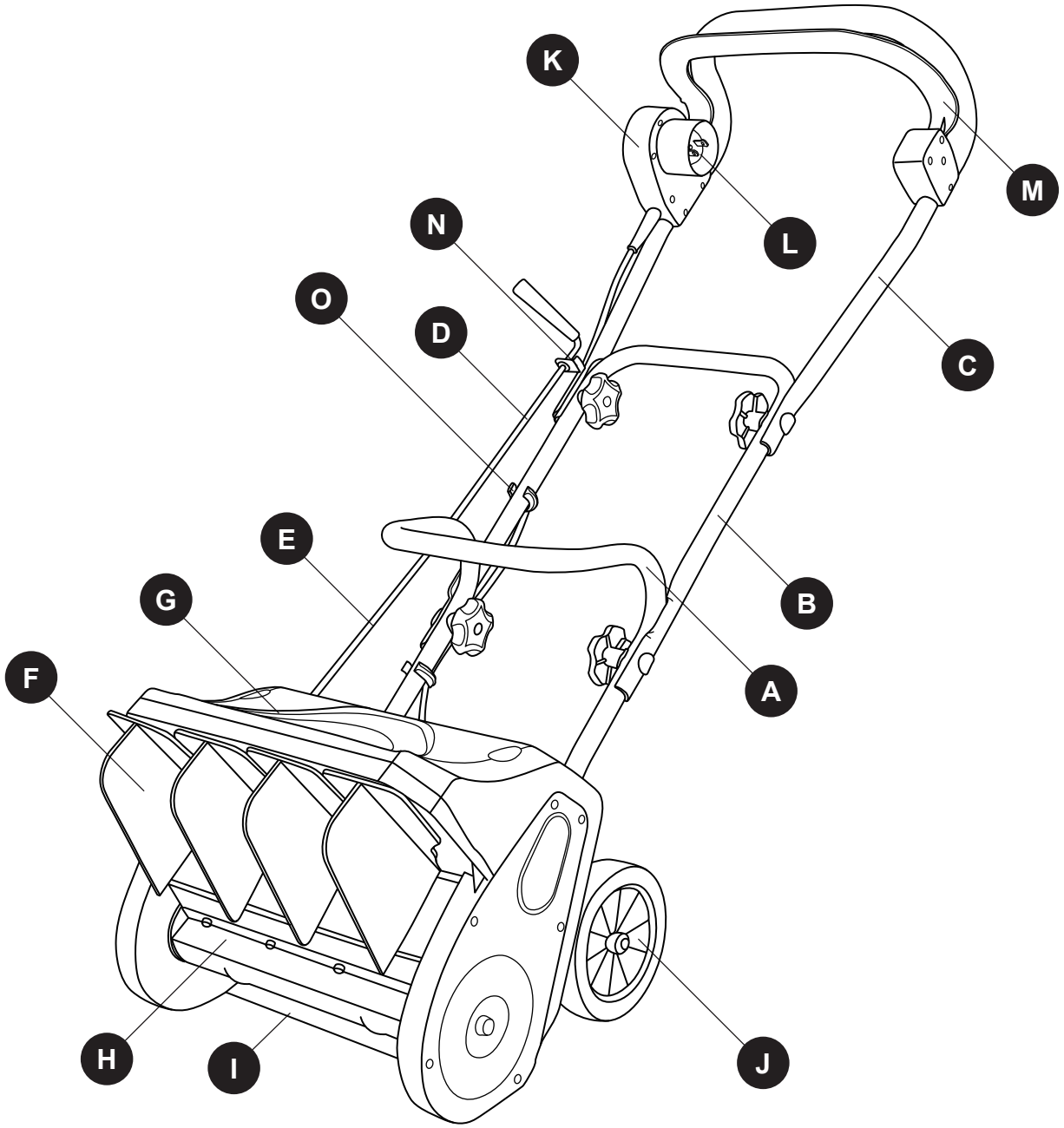
Cuidado y mantenimiento 33

Garantía 33

ESPECIFICACIÓNES DE PRODUCTO

ESPECIFICACIONES
Voltaje: 120 V, 60 Hz
Potencia de entrada: 9 Amp
Velocidad de Rotación: 2,300 RPM
Anchura y profondidad de Rastrillo : Aprox. 32 cm x 15 cm (12.6 in. x 6 in.)
Max. Distancia de pulverización: 6 m (20 pies.)
Peso neto: 10.8kg (23.8 libras)

CONTENIDO DE PAQUETE



PARTE	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	Marco inferior (premontado)	1
B	Marco medio	1
C	Marco superior	1
D	Manivela superior de la tolva	1
E	Manivela inferior de la tolva (premontado)	1
F	Tolva de descarga (Premontada)	1
G	Cubierta principal (premontada)	1
H	Taladro (premontado)	1

PARTE	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
I	Rascador (premontado)	1
J	Rueda (premontada)	1
K	Cubierta de interruptor (premontado)	1
L	Enchufe polarizado (premontado)	1
M	Barra de manija (premontada)	1
N	Clip plano metáclico	1
O	Clip del cable	3

CONTENIDO DE HARDWARE

AA

M8 x 45
Perno de fijación de la articulación

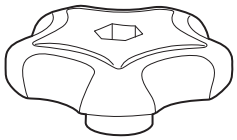
Qty. 4

BB

DIA. 8
Arandela Metálica

Qty. 4

CC



M8
Perilla de fijación de la articulación

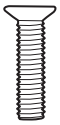
Qty. 4

DD

M4
Tuerca

Qty. 2

EE



M4 x 14
Tornillo

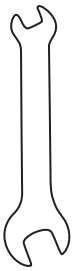
Qty. 2

FF

Destornillador de estrella

Qty. 1

GG



7 mm
Llave de boca fija

Qty. 1

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Por favor lea y comprenda el presente manuel por completo antes de ensamblar, operar u instalar el producto.

Área de trabajo

- Mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada. Las áreas atestadas y oscuras promueven los accidentes.
- No utilice el quitanieves en una atmósfera explosiva, como en presencia de líquidos, gases o polvos inflamables. Los equipos eléctricos crean chispas que pueden encender el polvo o los vapores.
- Mantenga a los niños , las mascotas y los curiosos fuera de área de trabajo. Tenga en cuenta que el ruido normal de la máquina cuando está encendida puede dificultarle que escuche a personas que se acercan.

Seguridad eléctrica

- Las clavijas deben corresponder a las tomas de corriente. Nunca modifique la clavija de ninguna manera. No utilice ningún clavija adaptador con equipos conectados a tierra. Las clavijas no modificadas y las tomas de corriente correspondientes reducirán el riesgo de descargas elétricas.
- Evite el contacto del cuerpo con superficies conectadas a tierra tales como tuberías, radiadores,estufas y refrigeradores. El riesgo de descarga eléctrica aumenta si su cuerpo está conectado a tierra.
- No abuse del cable. Mantenga el cable alejado del calor, aceite, bordes afilados y objetos en movimiento. Los cables dañados o enredados aumentan el riesgo de descargas eléctricas. Nunca lleve el quitanieves por el cable o jale el cable para desconectar la clavija de la toma de corriente.
- Reemplace o repare correctamente los cables dañados. Si el cable se daña de alguna forma cuando está enchufado, tire el cable de extensión del tomacorriente de la pared.
- El contacto con el agua durante la operación del quitanieves puede provocar una descarga eléctrica y lesión grave. No use el quitanieves en lugares húmedos o mojados ni lo exponga a la lluvia. No manipule el enchufe o el aparato con las manos mojadas o cuando está de pie en agua.
- Cable de extensión – ADVERTENCIA – Únicamente use el cable de extensión de categoría UL para uso en EXTERIORES y en todo clima(normalmente de color naranja). Para evitar que el cable de extensión se desconecte durante la operación, átelo alrededor de la parte superior derecha del marco medio antes de conectarlo al quitanieves, como se muestra en la Figura 2 en la página 29.
- Apague el interruptor de encendido y desenchufe el cable eléctrico antes de inspeccionar, dar servicio, reparar o limpiar el quitanieves. Todas estas operaciones deberán realizarse después de que las partes móviles dentro del quitanieves se detengan por completo.
- No mueva ni transporte el quitanieves cuando está enchufado y encendido.

Seguridad personal

- Permanezca atento – Vea lo que está haciendo y use el sentido común cuando utilice el quitanieves. No use la máquina si está cansado, enfermo o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicamientos. Un momento de distracción puede resultar en lesiones graves.
- Lleve ropa adecuada – Llevar botas de goma proporciona protección adicional contra las descargas eléctricas. No lleve ropa suelta ni accesorios que puedan engancharse en la máquina. Usar un casco protector para mantener el cabello lejos de las piezas giratorias de la máquina. Gafas de seguridad ofrecen mejor protección que anteojos de uso diario.
- Las piezas móviles presentan riesgos – Mantenga su cara, cabello, ropa, manos y pies lejos de las partes en movimiento. Todos los protectores y accesorios de seguridad se deberán instalar correctamente antes de usar la máquina. Apague y desenchufe la máquina antes de tocar cualquier otra parte de barra de la manija y el interruptor.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

- Superficies – Este quitanieves está diseñados para uso sobre superficies pavimentadas. No lo utilice sobre grava, piedra u otras superficies no pavimentadas a menos que la máquina esté ajustada para dichas superficies según las instrucciones dadas en el manuel del operador.
- Evite el encendido accidental – Asegúrese de que el interruptor está en la posición de apagado antes de enchufar el aparato. No cargue el quitanieves con su dedo puesto encima del interrruptor.
- Posición del cuerpo – Mantenga un apoyo y equilibrio adecuado en todo momento. Coloque los talones firmemente en el suelo y tome la barra de la manija con firmeza. Tenga cuidado de las superficies irregulares y no se estire para alcanzar. En caso de que caiga o choque con el quitanieves, verifique que no haya daños en la unidad. Cuando camine hacia atrás, tenga cuidado de evitar obstáculos bajo sus pies o detrás de usted para evitar las caídas.

Uso y Cuidado del quitanieves

- Conozca su quitanieves – Familiarícese con las partes principales de su quitanieves. Lea con cuidado el manual del operador. Aprenda las aplicaciones y limitaciones de su quitanieves así como los peligros potenciales específicos relacionados con esta máquina. No utilice esta máquina para cualquier otro fin distinto de que fue diseñado. Sino, causaría fallas mecánicas, daños graves o lesiones personales.
- Inspección preliminar – Inspeccione su quitanieves por completo antes de usar. Asegúrese de que todas las partes estén seguras e instaladas correctamente. Si nota alguna anormalía, no use la máquina hasta que se haya reparado adecuadamente. Siempre haga una prueba la primera vez que use el quitanieves o después de reemplazar piezas de máquina, para asegurarse del buen funcionamiento de la máquina.
- Inspección preliminar del área – Despeje el área que va a limpiar antes de cada uso.Retire todos los objetos tales como rocas, vidrio roto, clavos, alambre o cuerda que pueden ser arrojados o enredarse en el quitanieves. Mantenga el área de operación libre de personas, en particular de niños, y de mascotes.
- Fuerza excesiva – El quitanieves fue diseñado para responder a cierta velocidad ante diversas condiciones de nieve para una seguridad y desempeño óptimos. No lo fuerce, mantenga una presión constante.
- Interruptor defectuoso – No use el quitanieves si el interruptor noenciende o no apaga. Cualquier equipo elétrico que no se puede controlar por el interruptor no es seguro y se deberá reparar.
- Choque con un objeto – Si el quitanieves golpea accidentalmente un objeto, primero detenga el quitanieves, inspeccione en busca de daños, repare o reemplace la parte dañada antes de volver a encender y poner la máquina en operación.
- Descargue la tolva con seguridad – Nunca dirija la tolva de descarga de nieve al operador, a personas, a vehículos o a ventanas. La nieve lanzada y los objetos extraños que el quitanieves levanta accidentalemente pueden causar daños graves y lesiones personales. No emplee las manos para desatascar la tolva. Pare el motor antes de sacar el material atascado.
- Funcionamiento anormal – Si nota que el quitanieves funciona en un estado inestable o escucha ruidos anormales del motor, apague la máquina, desconecte la alimentación inmediatamente y póngase en contacto con el distribuidor original.
- Control de ruido – Cuando use el quitanieves, debe respetar las leyes y regulaciones locales relativos al control de ruidos y la protección ambiental. Para evitar la molestía del ruido, debería decidir bien el horario de la operación y considerar las condiciones de los alrededores.
  Cuando el trabajo termine – Desconecte el quitanieves de la fuente de alimentación cuando no estén en uso, al cambiar accesorios, y antes de realizar cualquier labor de mantenimiento.
- Guardar con seguridad – Guarde el quitanieves bajo techo en un lugar seco entre usos. Guárde en un área cerrado bajo llave, donde los niños y los no-autorizados no puedan tener acceso. No deje la máquina almacenada mientras conectada a la fuente de alimentación, que causaría daño y lesión.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

- Busque partes móviles desalineadas o atascadas, rotas o en condiciones que puedan afectar la operación de la unidad. Si encuentra daños, repare o reemplace la parte antes de usar. Use únicamente las refacciones hechas para su modelo. Cuando reemplace partes, deberá observar estrictamente las instrucciones y procedimientos descritos en este manual. Deberá prestar especial atención a las partes de goma, ya que dichas partes pueden aumentar la carga del motor y disminuir la potencia mecánia si están dañadas.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Etiquetas de producto
¡ADVERTENCIA! – Lea, entienda y siga todas las indicaciones y las marcas de la unidad.

⚠DANGER
DANGER Do not use hands to unclog chute. Stop motor before removing debris.
Do not walk in front of running machine. Do not direct discharge at bystander.
CAUTION Use for snow removal only.
WARNING To reduce the risk of electric shock, replace damaged cord immediately.
PELIGRO No emplee las manos para desatascar la tolva. Pare el motor antes de sacar el material atascado. No camine delante de la máquina en funcionamiento. No descargue directamente sobre los transeúntes.
ADVERTENCIA De uso exclusivo para remover la nieve.
ADVERTENCIA Para prevenir el riesgo de una descarga eléctrica, cambie el cable dañado inmediatamente.
DANGER Ne pas déboucher le conduit d'éjection à la main. Arrêter le moteur avant d'ôter tout debris.
Ne pas se mettre devant une machine en marche. Ne pas diriger le jet d'éjection de neige vers quelqu'un.
ATTENTION N'utiliser que pour ôter la neige.
AVERTISSEMENT Afin de prévenir le risque d'électrocution, remplacer immédiatement le cordon électrique abîmé.
DOUBLE INSULATED: When servicing, use only identical replacement parts.
DOBLE AISLAMIENTO: Al darle servicio, use solo piezas idénticas.
DOUBLE ISOLATION: lors de l'entretien, n'employer que des pièces de rechange identiques.
Read operator's manual for operating and safety instructions.
Lea el manual de instrucciones de seguridad y operación.
Lire le manuel pour connaître le mode d'emploi et les prescriptions de sécurité.
Model DB5003 120 V AC 60 HZ 9AMP
Made in China
Modelo DB5003 120 V AC 60 HZ 9AMP
Fabricado en China
Modèle DB5003 120 V AC 60 HZ 9AMP
Fabriqué en Chine
CONFORMS TO UL STD.1090
CERTIFIED TO CAN/CSA STANDARD C22.2 NO. 147
CONFORME A LA NORMA UL 1090
CERTIFICADO POR CAN/CSA NORMA C22.2 NO. 147
CONFORME À LA NORME UL 1090
CERTIFIÉ POUR CAN/CSA STANDARD C22.2 NO. 147
Serial No.
3092405

PRECAUCIÓN

- Inspeccione los cables, que, si hubieran resultado dañados durante el transporte, pueden provocar lesiones personales graves durante el uso del equipo. Si se observa o sospecha algún daño o defecto, no ensamble. Ponga en contacto con nuestro servicio de cliente 1-800-791-9458.
- Maneje con cuidado durante el montaje para que el cable eléctrico no se dañe.

PREPARACIÓN

Antes de empezar el montaje del producto, asegúrese de que todas las piezas estén listas. Compare las piezas con el listado del contenido de paquete y con lo de hardware. Si se encuentran perdidas o dañadas unas piezas, no intente ensamblar el producto.

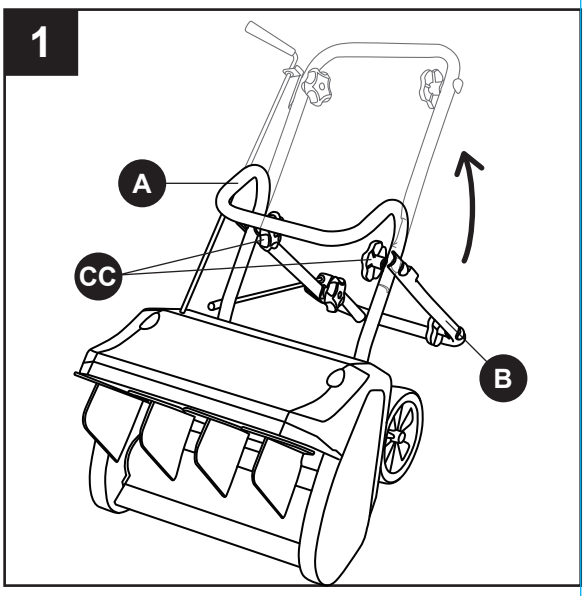
Tiempo estimado de ensamblaje: 8 minutos

Herramientas requisitas para el montaje (incluidas): Destornillador de estrella y llave de boca fija 7mm

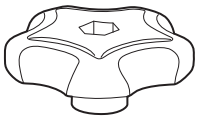
INSTRUCCIONES DE MONTAJE

1. Afloje las perillas de fijación de articulación (CC) a cada lado del marco inferior (A). Sube le marco medio (BB) a la posición adecuada para que las perillas de fijación de articulación (CC) puedan apretarse.

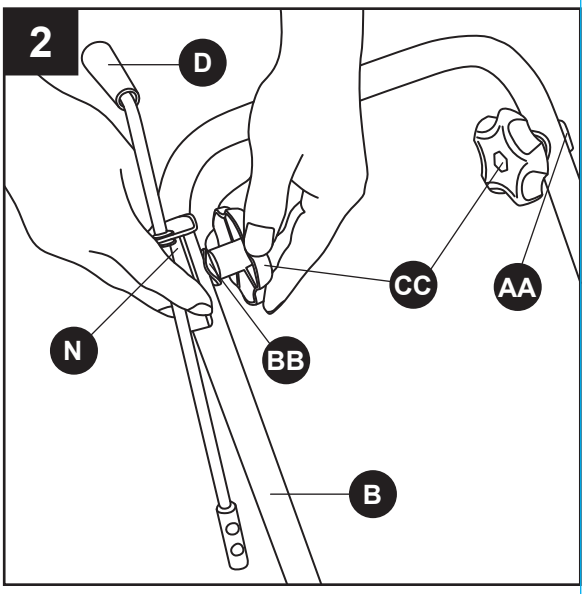
   Nota: No apriete demasiado las perillas.



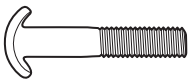
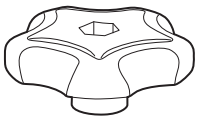
Hardware Utilizado

CC	M8	Perilla de fijación de la articulación		x 2

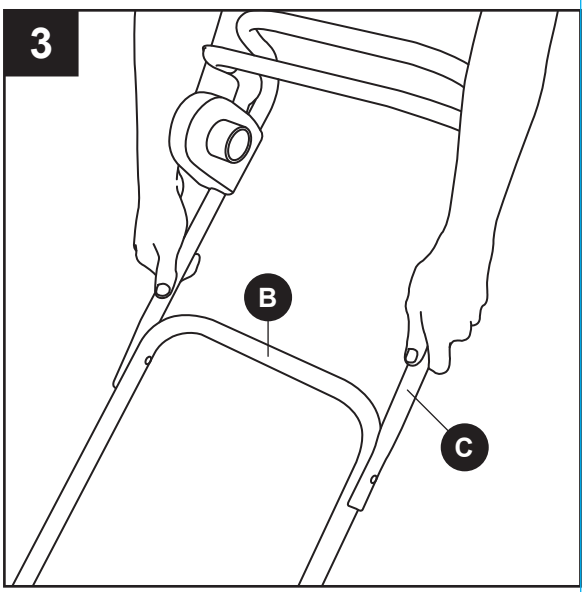
2. Afloje y quite la perilla de fijación de articulación (CC), perno de fijación de articulación (AA), arandela metálilca (BB) y el clip plano metálico (N) del lado derecho del marco medio (B). Afloje y quite la perilla de fijación de articulación (CC), perno de fijación de articulación (AA) y arandela metálilca (BB) del lado izquierdo del marco medio (B), para separar el marco medio (B) del marco superior (C).



Hardware Utilizado

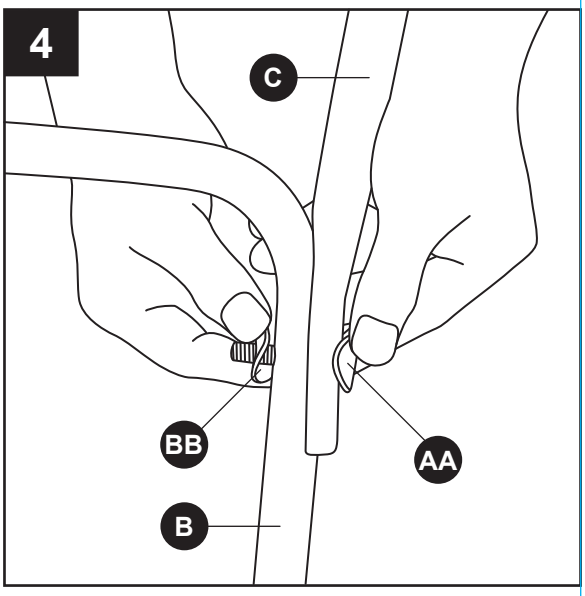
AA	M8 x 45	Perno de fijación de la articulación		x 2
BB	DIA. 8	Arandela metálica		x 2
CC	M8	Perilla de fijación de la articulación		x 2

3. Sostenga el marco superior (C) para que los agujeros de tornillos se alineen con los del marco medio (B).

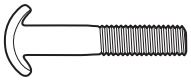


INSTRUCCIONES DE MONTAJE

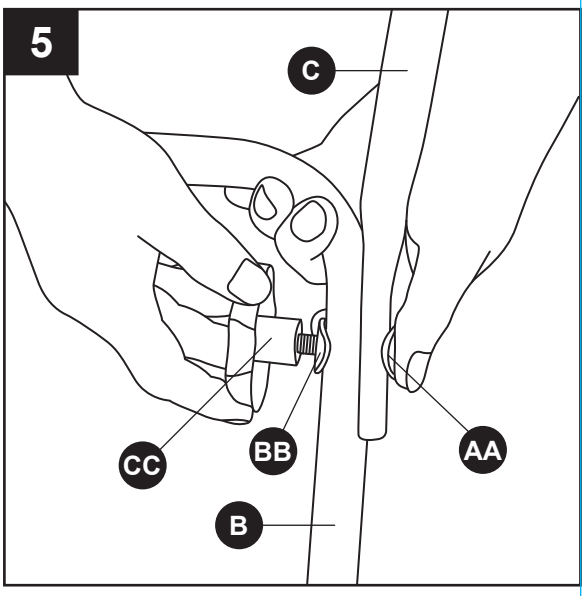
4. Inserte el perno de fijación de la articulación (AA) por la arandela metálica (BB) en los agujeros alineados a cada lado. Las arandelas metálicas (BB) deben insertarse en el lado interior del marco.



Hardware Utilizados

AA	M8 x 45	Perno de fijación de la articulación		x 2
BB	DIA. 8	Arandela metálica		x 2

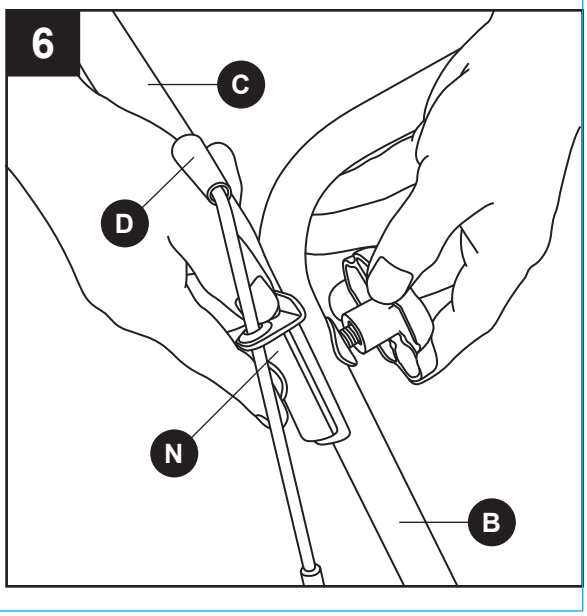
5. Use la perilla de fijación de la articulación (CC) para asegurar la conección. La perilla de fijación de articulación (CC) debe insertarse en el lado interior del marco.



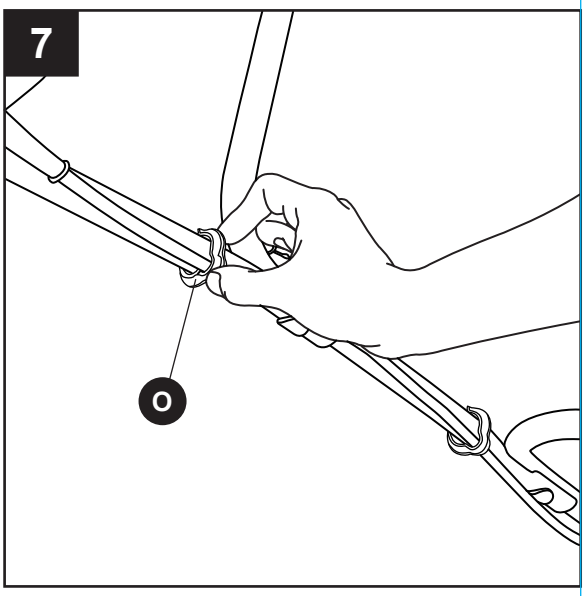
Hardware Utilizados

CC	M8	Perilla de fijación de la articulación		x 2

6. Montar el clip plano metálico (N) en la posición en el lado derecho de la conexión de conjunta entre el marco superior (C) y el marco medio (B).

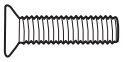
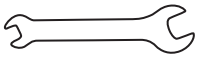


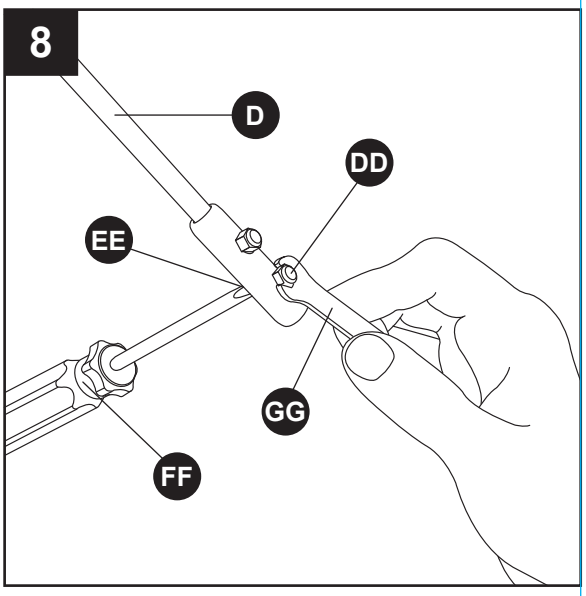
7. Localice los tres clips de cable (O) en la bolsa de piezas. Asegúrese de sujetar el cable de alimentación en el marco por los clips con intervalos equivalentes.



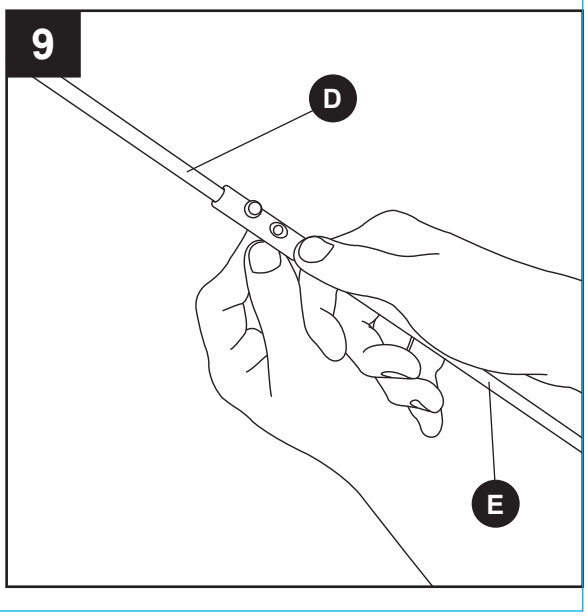
8. Quite el tornillo (EE) y la tuerca (DD) de la manivela superior de la tolva (D) con el destornillador (FF) y la llave (GG) suministrados.

Hardware Utilizados

DD	M4 Tuerca		x 1
EE	M4 x 14 Tornillo		x 1
FF	Destornillador de estrella		x 1
GG	7 mm Llave de boca fija		x 1

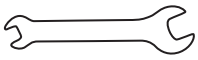


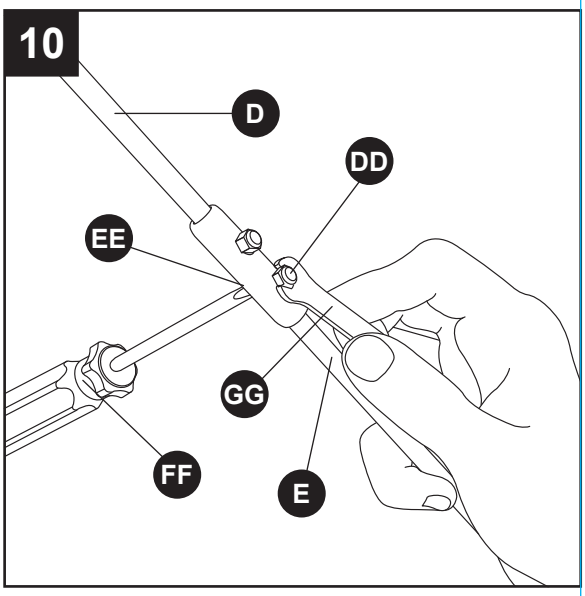
9. Deslice la manivela superior de la tolva (D) en la manivela inferior (E), alineando los agujeros de los tornillos.



10. Alinee el agujero de tornillo de la manivela superior de la tolva (D) con lo de la manivela inferior(E), apriete un tornillo (EE) en los agujeros alineados con el destornillador (FF). Cierre la tuerca (DD) con la llave (GG).

Hardware Utilizado

DD	M4 Tuerca		x 1
EE	M4 x 14 Tornillo		x 1
FF	Destornillador de estrella		x 1
GG	7 mm Llave de boca fija		x 1



INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

Nota: Antes de la utilización de esta máquina, asegúrese de que la fuente de alimentación que va a utilizar cumple el datos especificos detallados en el presente manual. Antes de insertar la clavija en la toma de corriente, verifique que el taladro y el raspador están firmemente sujetas por tortillos. Haga una operación de prueba para asegurarse de que el rotor gire libremente.

SEGURIDAD DEL CABLE DE EXTENSIÓN

1. Para un uso seguro y eficiente de su quitanieves, use únicamente un cable de extensión de categoría UL recomendado para uso al aire libre. Consulte la tabla de cables de extensión a continuación.

⚠ ADVERTENCIA

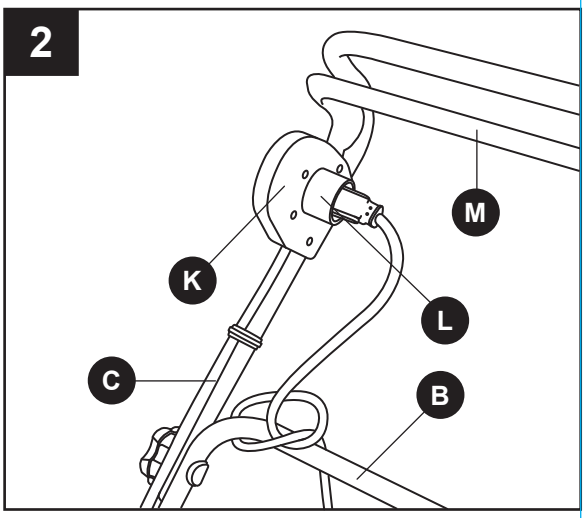
Descarga eléctrica causará LESION GRAVE o MUERTE. Atienda a estas advertencias:

- No deje ninguna parte del quitanieves contactar con agua mientras está encendido. Si el equipo se moja cuando está apagado, séquelo antes de arrancar.
- Únicamente use un cable de extensión de categoría UL para uso en exteriores y en todo clima. No use un cable de extensión de más de 150 pies (46 metros).
- No toque el equipo o su enchufe con las manos mojadas o si está parado en agua. Usar botas de goma proporciona cierta protección.

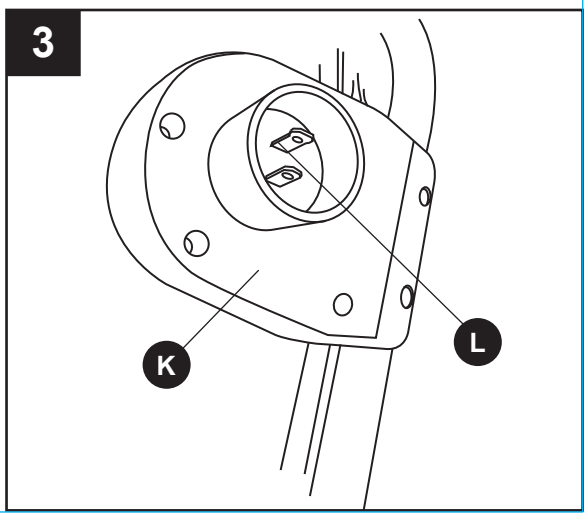
TABLA DE CABLE DE EXTENSIÓN

Largo del cable	hasta 100 pies (30 m)	100 - 150 pies (30 - 46 m)
Calibre del cable	16	14

2. Para evitar la desconexión del cable de extensión durante el uso, ate el extremo hembra del cable de extensión con un nudo flojo a la parte superior derecha del marco medio (B) antes de conectar al enchufe macho en la cubierta del interruptor (K) del quitanieves.



3. Note que el quitanieves tiene un conector macho polarizado (L),con una pata en la cubierta de interruptor (K) un poco más larga y ancha que la otra. El extremo hembra del cable de extensión debe ser igualmente polarizado, de manera que el cable de extensión encaja perfectamente en la cubierta de interruptor (K).



INSTRUCCIONES DE OPERACION

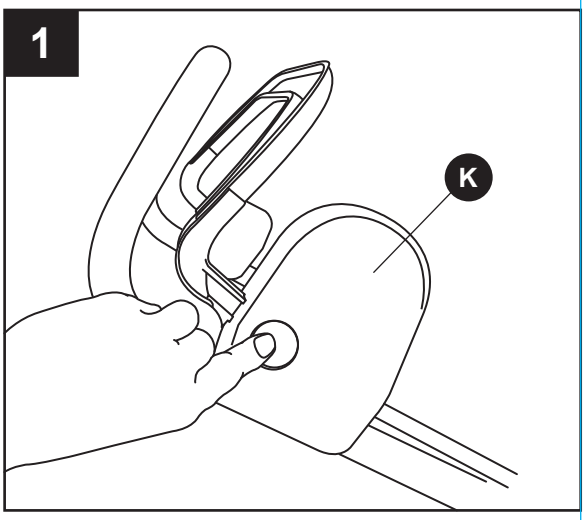
⚠ ADVERTENCIA

Los cables eléctrios dañados presentan riesgo de incendio,descarga eléctrica y lesiones graves.

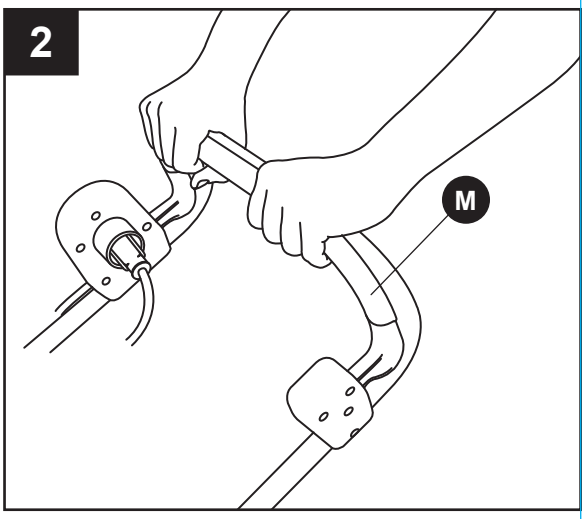
Antes del uso del quitanieves, examine cuidadamente el cable eléctrico. Si el cable esta dañado, no utilice el quitanieves. Reemplace o repare imediatemente el cable dañado. Si necesitas assistencia, ponga en contacto con nuestro servicio de cliente 1-800-791-9458.

ENCENDIDO Y APAGADO

1. Para encender, de primero pulse el botón de interruptor en el lado exterior de la cubierta de interruptor. (K).



2. Jale la barra de la manija (M) hacia usted y agárrela firmemente con ambas manos para echar a andar la máquina. La máquina sólo puede echarse a andar si se oprime primero el botón interruptro, seguido por el apretón de la manija (M). La operación inversa no puede echar a andar la máquina.



3. Para apagar, deje de apretar la barra de la manija (M).

Movimiento de la máquina y retiro de nieve

⚠ ADVERTENCIA

Objetos extraños, tales como piedras, vidrios rotos, clavos, alambre o cuerda, se pueden recoger y arrojar por el quitanieves, que causaría lesiones graves. Retire todos los objetos extraños del área de trabajo del quitanieves antes de la operación de máquina.

- Mantenga el área de operación libre de objetos extreños que pueden ser lanzados por las palas del rotor. Realice una inspección minuciosa de la zona, ya que algunos objetos pueden estar escondidos en la nieve. Si el quitanieves golpea un obstáculo o levanta un objeto extraño durante el uso, detenga la máquina, desconecte el cable de extensión, quite el obstáculo e inspeccione la unidad en busca de daños. Repare o reemplace cualquier parte dañada antes de volver a encender y hacer funcionar la máquina.
- Mantenga a los niños,las mascotas y los curiosos fuera del área de operación. Tenga en cuenta de que el ruido normal de la máquina encendida puede dificultarle que eschuche a personas que se acercan.
- Cuando mueva el quitanieves, use las ruedas de un lado como punto de pivote. Incline ligeramente el quitanieves sobre este pivote para mover el quitanieves hacia adelante o hacia atrás.
- Comience su camino de limpieza cerca de la toma de corriente eléctrica y avance hacia afuera, lanzando la nieve en un movimiento hacia adelante y hacia atrás. Para limpiar en la dirección contraria, pase por encima del cable y pivotee el quitanieves sobre sus ruedas. Asegúrese de que los caminos limpios se superpongan.
- Note la dirección del viento. Si fuera posible, muévase en la misma dirección que el viento de manera que la nieve no resulte lanzada contra el viento (y por tanto en su cara y en el camino que acaba de limpiar).
- Cuando mueva el quitanieves, no arrastre el cable eléctrico en forma violenta o brusca. El quitanieves se deberá mover dentro del alcance del cable.
- No empuje el quitanieves con fuerza excesiva. Deberá empujar la máquina en forma suave y homogénea de acuerdo con la velocidad de limpieza de la unidad.
- No aplique carga humana adicional al motor ya que esto puede dañarlo.
- Algunas partes del quitanieves pueden congelarse si las condiciones de temperatura estan extremas. No intente hacer funcionar el quitanieves con partes congeladas. Si las partes se congelan cuando el quitanieves estan en uso, detenga la máquina, desenchufe el cable de extensión e inspeccione las partes congeladas. Libere todas las partes antes de volver a encender un operar el quitanieves. Nunca fuerce los controles que se han congelado.
- Trabajo sobre guijarros, grava o superficies no pavimentadas – Para evitar lanzar material suelto de la superficie junto con la nieve, empuje hacia abajo la manija para levantar el rastrillo que está en la base de la unidad por encima de los guijarros o grava.

CAMBIO DE LA DIRECCIÓN DE LANZAR Y ALTURA DE LA NIEVE LANZADA

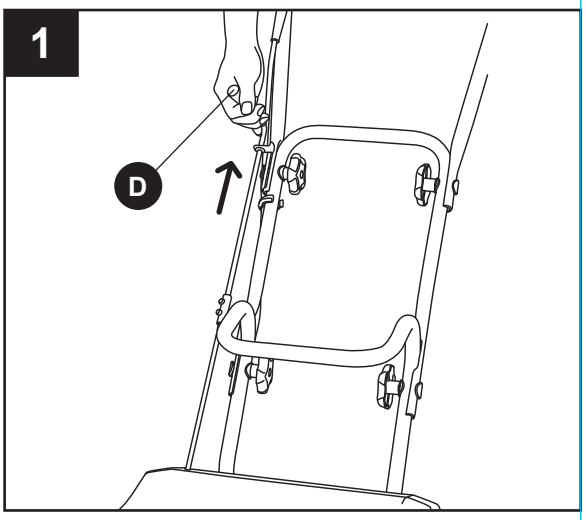
⚠ ADVERTENCIA

Nunca dirija la tolva de descarga de nieve al operador, a personas , a vehículos o a ventanas cercanas. La nieve descargada y los objetos extraños que el quitanieves levanta accidentalmente pueden causar los daños graves y lesiones personales.

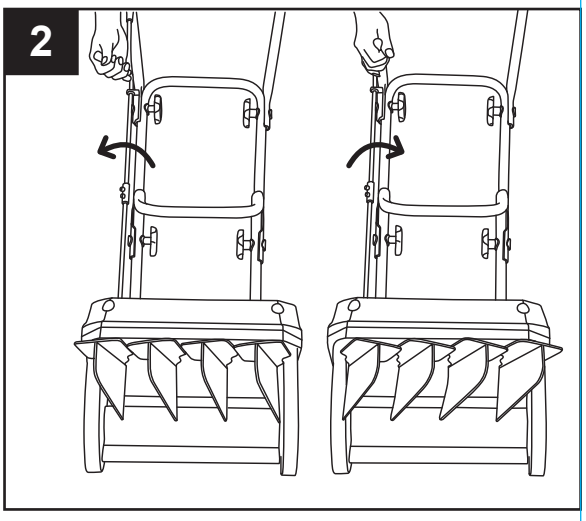
Siempre oriente la tolva de descarga en dirección opuesta a donde está usted, las personas, los vehículos o las ventanas.

La tolva de descarga puede ajustarse en tres direcciones: central, izquierda y derecha.

1. Pulse la palanca de la manivela de tolva (D).



2. Gire la palanca a la izquierda o a la derecha como desea.



CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- Funcione el quitanieves por unos minutos para derretir la nieve en la máquina. Apague el quitanieves.
- Desconecte el cable de extensión del quitanieves.
- Examine el cable de extensión por completo en busca de desgaste o daños. Reemplacelo si está desgastado o dañado.
- Examine el quitanieves completamente por los pernos, tornillos aflojados o piezas dañadas. Para la reparación o sustitución de piezas, póngase en contacto con nuestro servicio al cliente.
- Guarde el cable de extensión junto con el quitanieves.
- Guarde la unidad en un lugar cerrado bajo llave y seco o en un sitio alto y seco para evitar el uso no autorizado / daños y manténgase fuera del alcance de los niños. Guarde el manual de instrucciones junto con la unidad para su uso futuro.

GARANTÍA

GARANTÍA DE DOS AÑOS

Durante dos años desde la fecha de compra al detallista en EE.UU., el fabricante, a su opción, reparará o reemplazará, a favor del comprador original, sin cargo alguno, cualquier parte o partes que se encuentran defectuosas en el material o mano de obra. Esta garantía cubre las unidades que han sido operadas y mantenidas de acuerdo con las instrucciones del propietario suministrado con la unidad, y que no han sido expuestos al uso incorrecto, abuso, uso comercial, negligencia, mantenimiento inadecuado de accidente o alternación.

Uso personal: Los párrafos anteriores CONSTITUYEN TODAS LAS GARANTÍAS DEL FABRICANTE con respecto a los productos comprados y utilizados por fines personales, familiar, de hogar / RESIDENCIAL, a diferencia del USO COMERCIAL.

Uso comercial: Todas las aplicaciones que no sean personales como se indicó anteriormente, SE CONSIDERAN DE USO COMERCIAL.

¿Como obtener servicio: Si necesita ayuda, llame a nuestro servicio de cliente al 1-800-791-9458.

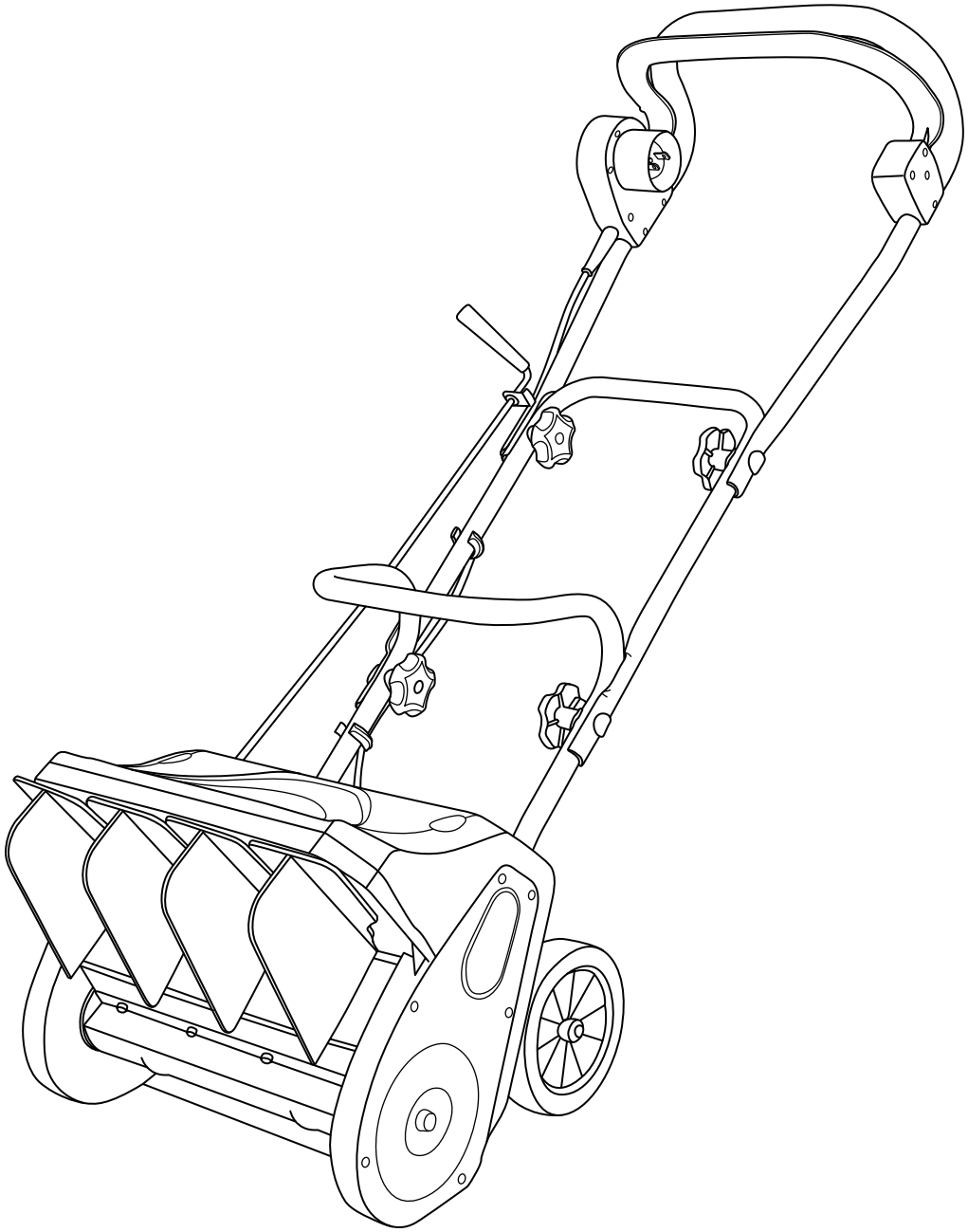
Otrs garantía: Todas otras garantías, expresadas o implícitas, incluyendo cualquier garanía implicita de comerciabilidad están limitadas en su duración a los dispuestos en esta garantía limitada. La disposiciones establecidas en esta garantía proveen el recurso único y exclusivo de las obligaciones del fabricante derivadas de la venta de sus productos. El fabricante no estará responsable por daños incidentales o pérdidas. En algunos Estados no se permite las exclusiones de los daños incidentales o consecuentes, por lo que las exclusiones anteriores pueden no aplicarse en todos los estados. Esta garantía le otorga derechos legales en su Estado, los cuales varián de Estado a Estado.

Impreso en China

POWERSMART

MODÈLE #DB5003

SOUFFLEUSE À NEIGE ÉLECTRIQUE 9A



JOIGNEZ VOTRE REÇU ICI

Numéro de série _____ **Date d'achat** _____

Question, problèmes, pièces manquantes? Avant de retourner à votre détaillant, appelez notre service clientèle au 1-800-791-9458.

TABLE DES MATIÈRES

Consignes de Sécurité 38

Contenu de l'emballage 36

Matériels 37

Préparation 41

Instructions d'Assemblage 42

Mode d'emploi 46

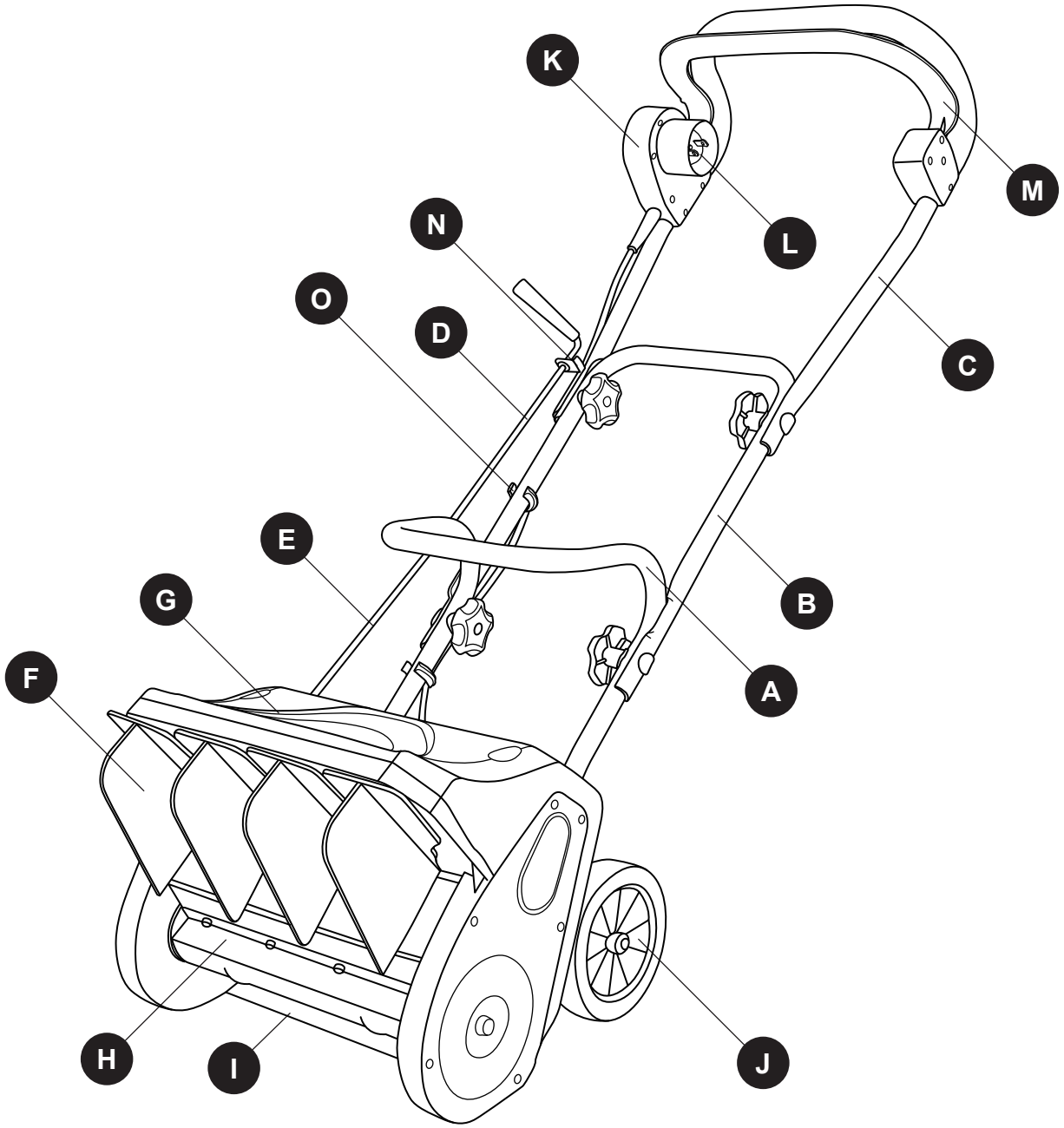
Entretien 50

Garantie 50

SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT

SPÉCIFICATIONS
Tension: 120 V, 60 Hz
Puissance d'entrée: 9 A
Vitesse de rotation: 2,300 TR/MIN
Largeur et profondeur de travail: environ 32 cm x 15 cm (12.6 in. x 6 in.)
Distance maximum de pulvérisation: 6 m (20 ft.)
Poids net: 10.8 kg (23.8 lbs.)

CONTENUE DE L'EMBALLAGE



PARTIE	DÉSCRIPTION	QUANTITÉ
A	Cadre inférieur (pré-assemblé)	1
B	Cadre intermédiaire	1
C	Cadre supérieur	1
D	Partie supérieure de la manivelle du conduit d'éjection	1
E	Partie inférieure de la manivelle du conduit d'éjection (pré-assemblé)	1
F	Conduit d'éjection (pré-assemblé)	1
G	Couvercle principal (pré-assemblé)	1
H	Vis sans fin (pré-assemblé)	1

PARTIE	DÉSCRIPTION	QUANTITÉ
I	Racloir (pré-assemblé)	1
J	Roues (pré-assemblé)	1
K	Logement de l'interrupteur (pré-assemblé)	1
L	Fiche polarisée (pré-assemblé)	1
M	Poignée (pré-assemblé)	1
N	Clip en métal	1
O	Serre-câble	3

MATÉRILES

AA

M8 x 45
Boulon de fixation

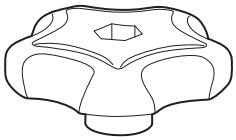
Qty. 4

BB

DIA. 8
Rondelle métallique

Qty. 4

CC



M8
Écrou de fixation

Qty. 4

DD

M4
Écrou

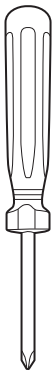
Qty. 2

EE

M4 x 14
Vis

Qty. 2

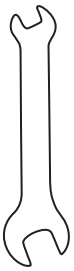
FF



Tournevis Phillips

Qty. 1

GG



7 mm
Doublé clé à fourche

Qty. 1

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Vous devez lire et comprendre ce manuel avant de tenter d'assembler, d'utiliser ou d'installer le produit.

Zone de travail

- La zone de travail doit toujours être propre et bien éclairée. Les endroits encombrés et sombres sont propices aux accidents.
- N'utilisez pas la souffleuse à neige dans une atmosphère explosive, en présence, par exemple, de liquides, de gaz ou de poussières inflammables. Les appareils électriques génèrent des étincelles susceptibles d'enflammer ces poussières ou ces émanations.
- Maintenez les enfants, les animaux domestiques et les passants à l'écart de la zone de travail. Gardez à l'esprit qu'il peut être difficile d'entendre une personne approcher en raison du bruit engendré par la machine lorsque celle-ci fonctionne.

Sécurité électrique

- Les fiches électriques doivent correspondre aux prises. Ne modifiez la fiche en aucune façon. N'utilisez aucune fiche d'adaptations avec des appareils reliés à la terre. L'utilisation de fiches non modifiées et des prises correspondantes réduisent les risques de choc électrique.
- Évitez tout contact entre votre corps et la surface d'objets reliés à la terre comme des conduites, des radiateurs, des cuisinières ou des réfrigérateurs. Le risque de choc électrique est accru si votre corps est lui-même relié à la terre.
- Ne malmenez pas le cordon. Maintenez le cordon à l'écart des sources de chaleur, de l'huile, des arêtes vives et des pièces mobiles. Des cordons endommagés ou enchevêtrés augmentent les risques de choc électrique. Ne portez jamais la souffleuse à neige en la tenant par son cordon et ne débranchez jamais le cordon de la prise en tirant dessus d'un coup sec.
- Remplacez ou réparez correctement les cordons endommagés. Si un cordon est endommagé d'une façon ou d'une autre alors qu'il est branché, débranchez la rallonge de la prise murale.
- Tout contact avec de l'eau pendant l'utilisation de la souffleuse à neige peut entraîner un choc électrique et des lésions corporelles graves. N'utilisez pas la souffleuse dans des endroits humides ou détrempés et ne l'exposez pas à la pluie. Ne manipulez pas la fiche ou l'appareil avec les mains humides ou avec les pieds dans l'eau.
- Rallonge-AVERTISSEMENT-Utilisez uniquement une rallonge de classe UL pour usage en EXTÉRIEUR par tous les temps (habituellement de couleur orange). Pour éviter que la rallonge ne se débranche pendant l'utilisation de la souffleuse, attachez-la autour du côté supérieur droit du cadre intermédiaire avant de la raccorder à la souffleuse comme indiqué sur la figure 2 de page 46.
- Mettez l'interrupteur de la souffleuse sur OFF et débrancher le câble d'alimentation avant de procéder à une vérification, à l'entretien, à une réparation ou au nettoyage de la souffleuse. Dans tous les cas, attendez que toutes les parties tournantes à l'intérieur de la souffleuse soient complètement immobiles.
- Ne déplacez pas ou ne transportez pas la souffleuse lorsque la fiche est branchée dans la prise d'alimentation et que l'interrupteur est en position ON.

Sécurité personnelle

- Restez vigilant - Concentrez-vous sur ce que vous êtes en train de faire et faite preuve de bon sens lorsque vous vous servez de la souffleuse. N'utilisez pas la machine lorsque vous êtes fatigué, malade ou sous l'influence d'une drogue, de l'alcool ou d'un médicament. Un moment d'inattention peut entraîner un accident corporel grave.
- Portez des vêtements appropriés - Les bottes en caoutchouc offrent une protection supplémentaire contre les chocs électriques. Ne portez pas des vêtements amples ou des bijoux susceptibles de se prendre dans la machine. Portez un protège-tête afin de maintenir vous cheveux à l'écart desparties tournantes de la machine. Des lunettes de sécurité offrent une meilleure protection que des lunettes ordinaires.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Les pièces mobiles présentent des risques - Maintenez votre visage, vos cheveux, vos mains et vos pieds à l'écart des pièces mobiles. Toutes les étiquettes de mise en garde et de sécurité doivent être installées correctement avant d'utiliser l'appareil. Éteignez la machine et débranchez le cordon d'alimentation avant de toucher toute pièce autre que les poignées ou l'interrupteur. Surface - Cette souffleuse à neige est conçue pour être utilisée sur des surfaces revêtues. Ne vous en servez pas sur des graviers, des pierres ou toute autre surface non revêtue à moins que la souffleuse n'ait été réglée pour une utilisation sur de telles surfaces conformément aux instructions données dans ce manuel.
- Évitez tout démarrage accidentel - Assurez-vous que l'interrupteur est en positon OFF avant de brancher la souffleuse. Ne portez pas la souffleuse avec votre doigt sur l'interrupteur.
- Positon du corps - Gardez constamment de bons appuis et un bon équilibre. Placez vos pieds bien à plat sur le sol et saisissez fermement la poignée. Faites attention aux surfaces irrégulières et ne cherchez pas à en faire trop. En cas de chute de la souffleuse ou de collision, vérifiez les dégâts occasionnés. Lorsque vous reculez, veillez à éviter les obstacles se trouvant derrière vous afin de ne pas tomber.

Usage et entretien de la souffleuse à neige

- Découvrez votre souffleuse à neige - Familiarisez-vous avec les parties principales de la souffleuse. Lisez attentivement le manuel de l'utilisateur. Apprenez quelles sont les applications et les limites de votre souffleuse à neige ainsi que les dangers potentiels liés à son utilisation. Ne vous servez pas de cette machine dans un autre cadre que celui pour lequel elle a été conçue. cela peut en effet provoquer des problèmes mécaniques ou des dégâts sérieux sur la souffleuse ainsi que des accidents corporels graves.
- Vérification préliminaire de l'appareil - Effectuez une inspection approfondie de l'appareil avant de vous en servir. Assurez-vous que toutes les pièces sont correctement montées et bien fixées. Si vous remarquez quoi que ce soit d'anormal, n'utilisez pas la machine avant que celle-ci ait été correctement réparée. Effectuez toujours un essai de fonctionnement lors d'une première utilisation de la souffleuse ou suite au remplacement d'une pièce afin de vous assurer du bon fonctionnement de la machine.
- Inspection préalable de la zone de travail - Nettoyez la zone à déneiger avant chaque utilisation. Débarrassez-la de tout objet (pierres, morceaux de verre, clous, fils, ficelle par exemple) susceptible d'être éjecté par la souffleuse ou de se coincer dans la machine. Assurez-vous de l'absence de personnes, en particulier les enfants, et d'animaux domestiques sur la zone de travail.
- Effort excessif - La souffleuse à neige a été conçue pour fonctionner à une allure donnée pour diverses conditions de neige dans des conditions de sécurité et de rendement optimales. Ne forcez pas sur la souffleuse et maintenez une poussée constante.
- Interrupteur déficient - N'utilisez pas la souffleuse si l'interrupteur ne parvient ni à la mettre en marche ni à l'arrêter. Tout appareil électrique ne pouvant être commandé au moyen de son interrupteur présente des risques lors de son utilisation et doit être réparé.
- Impact avec un objet - Si la souffleuse à neige heurte accidentellement un objet, commencez par éteindre la souffleuse puis inspectez les dégâts éventuels et réparez ou remplacez toute pièce endommagée avant de redémarrer et d'utiliser la souffleuse.
- Précautions concernant le conduit d'éjection - Ne jamais diriger le conduit d'éjection de la neige en direction de l'utilisateur, des passants, des véhicules ou des fenêtres. La neige et les corps étrangers accidentellement entraînés par la souffleuse peuvent provoquer d'importants dégâts et des blessures corporelles graves en retombant. Ne débouchez pas le conduit d'éjection à la main. Arrêtez le moteur avant d'ôter tout débris.
- Fonctionnement anormal - Si vous remarquez que le fonctionnement de la souffleuse à neige devient irrégulier ou si vous entendez des bruits anormaux en provenance du moteur, arrêtez la machine, débranchez-la et prenez contact avec le distributeur qui vous a vendu la souffleuse.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Lutte contre le bruit - Lorsque vous vous servez de la souffleuse à neige, veillez à respecter la législation et les réglementations en vigueur en matière de lutte contre le bruit et de protection de l'environnement. Afin d'éviter toute nuisance sonore, choisissez avec précaution une heure convenable pour utiliser la souffleuse en tenant compte du voisinage.
- Une fois le déneigement terminé - Débranchez la souffleuse à neige de sa source d'alimentation électrique lorsque vous ne vous en servez pas et avant d'effectuer toute opération d'entretien.
- Rangement - Rangez la souffleuse à neige à l'intérieur dans un endroit sec entre deux utilisations. Conservez la souffleuse dans une pièce verrouillée hors d'atteinte des enfants et de toute personne non autorisée. Ne rangez pas la machine alors qu'elle est encore raccordée à sa source d'alimentation électrique. Ceci peut provoquer des dégâts et des accidents.
- Entretien, sécurité et longévité - Vérifiez que les pièces mobiles sont bien alignées et ne sont pas bloquées, qu'aucune pièce n'est cassée et recherchez tout ce qui peut affecter le bon fonctionnement de l'appareil. Si une pièce est endommagée, réparez-la ou remplacez-la avant d'utiliser la souffleuse. Utilisez uniquement des pièces de rechange propres à votre modèle. Lorsque vous remplacez une pièce, vous devez observer scrupuleusement les consignes et les procédures décrites dans ce manuel. Une attention particulière doit être apportée aux pièces en caoutchouc car ces pièces, lorsqu'elles sont endommagées, peuvent augmenter la charge du moteur et en réduire la puissance mécanique.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

ÉTIQUETTE DU PRODUIT
AVERTISSEMENT - Lisez, comprenez et suivez toutes les instructions des étiquettes de sécurité apposées sur l'appareil.

⚠DANGER
DANGER Do not use hands to unclog chute. Stop motor before removing debris.
Do not walk in front of running machine. Do not direct discharge at bystander.
CAUTION Use for snow removal only.
WARNING To reduce the risk of electric shock, replace damaged cord immediately.
PELIGRO No emplee las manos para desatascar la tolva. Pare el motor antes de sacar el material atascado. No camine delante de la máquina en funcionamiento. No descargue directamente sobre los transeúntes.
ADVERTENCIA De uso exclusivo para remover la nieve.
ADVERTENCIA Para prevenir el riesgo de una descarga eléctrica, cambie el cable dañado inmediatamente.
DANGER Ne pas déboucher le conduit d'éjection à la main. Arrêter le moteur avant d'ôter tout debris.
Ne pas se mettre devant une machine en marche. Ne pas diriger le jet d'éjection de neige vers quelqu'un.
ATTENTION N'utiliser que pour ôter la neige.
AVERTISSEMENT Afin de prévenir le risque d'électrocution, remplacer immédiatement le cordon électrique abîmé.
DOUBLE INSULATED: When servicing, use only identical replacement parts.
DOBLE AISLAMIENTO: Al darle servicio, use solo piezas idénticas.
DOUBLE ISOLATION: lors de l'entretien, n'employer que des pièces de rechange identiques.
Read operator's manual for operating and safety instructions.
Lea el manual de instrucciones de seguridad y operación.
Lire le manuel pour connaître le mode d'emploi et les prescriptions de sécurité.
Model DB5003 120 V AC 60 HZ 9AMP
Made in China
Modelo DB5003 120 V AC 60 HZ 9AMP
Fabricado en China
Modèle DB5003 120 V AC 60 HZ 9AMP
Fabriqué en China
CONFORMS TO UL STD.1090
CERTIFIED TO CAN/CSA STANDARD C22.2 NO. 147
CONFORME A LA NORMA UL 1090
CERTIFICADO POR CAN/CSA NORMA C22.2 NO. 147
CONFORME À LA NORME UL 1090
CERTIFIÉ POUR CAN/CSA STANDARD C22.2 NO. 147
Serial No.
3092405

ATTENTION

- Vérifiez les câbles qui pourraient être la cause de blessures corporelles graves s'ils ont été endommagés au cours du transport. Si vous constatez ou suspectez des dégâts sur les câbles, ne poursuivez pas le montage. Contactez notre service clientèle au 1-800-791-9458.
- Manipulez les câbles électriques avec soin pendant l'assemblage afin de ne pas les endommager.

PRÉPARATION

Avant d'assemblez le produit, vérifiez qu'il ne manque aucune pièce, selon la liste de contenue de l'emballage et de matériel. S'il y a des pièces manquantes ou endommagées, ne tentez pas d'assemblez la souffleuse.

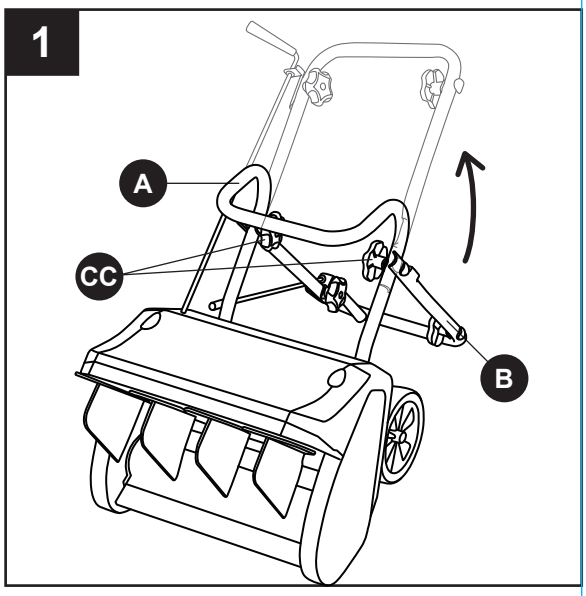
Temps d'assemblage estimé : 8 minutes

Outil nécessaire pour l'assemblage (compris) : Tournevis Phillips et double clé à fourche de 7 mm

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE

1. Desserrez l'écrou de fixation (CC) de chaque côté du cadre inférieur (A). Relevez le cadre du milieu (B) de sorte que les écrous de fixation (CC) peuvent être resserrés.

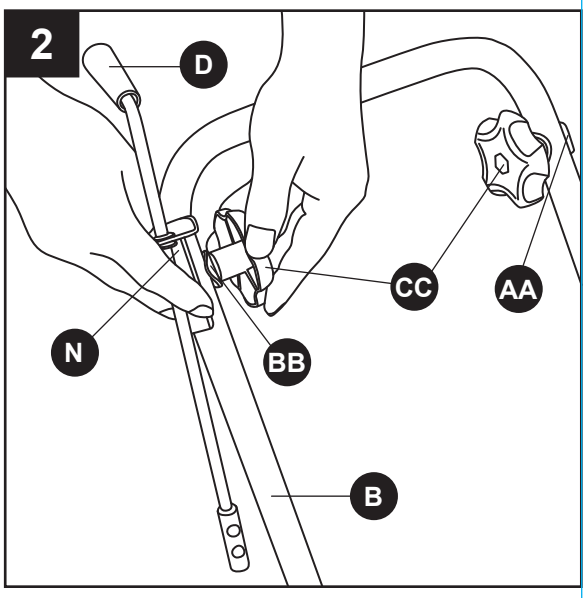
   Remarque: Ne serrez pas les écrous outre mesure.



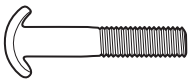
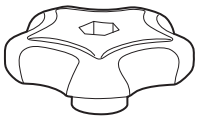
Matériels Utilisés

CC	M8	Écrou de fixation		x 2

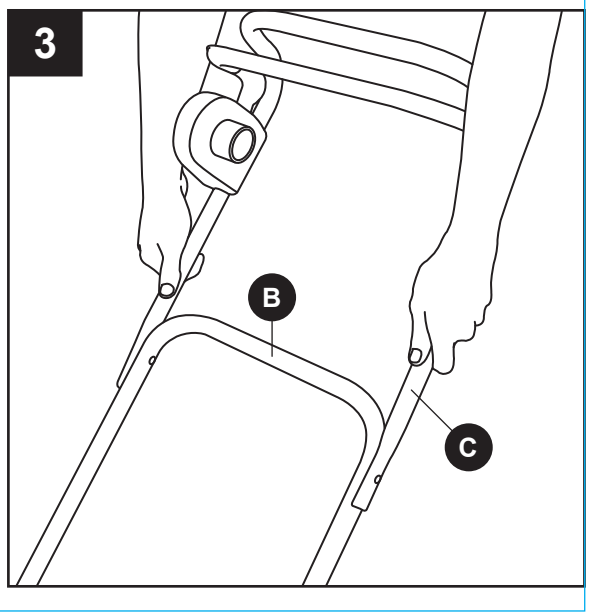
2. Desserrez et retirez les écrous de fixation (CC), les boulons de fixation (AA), les rondelles métalliques (BB) et le clip en métal (N) de chaque côté du cadre intermédiaire (B). Séparez le cadre intermédiaire (B) du cadre supérieur (C).



Matériels Utilisés

AA	M8 x 45	Boulon de fixation		x 2
BB	DIA. 8	Rondelle métalliques		x 2
CC	M8	Écrou de fixation		x 2

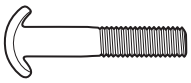
3. Tenez le cadre supérieur (C) de manière à aligner ses trous de vis avec ceux du cadre intermédiaire (B).

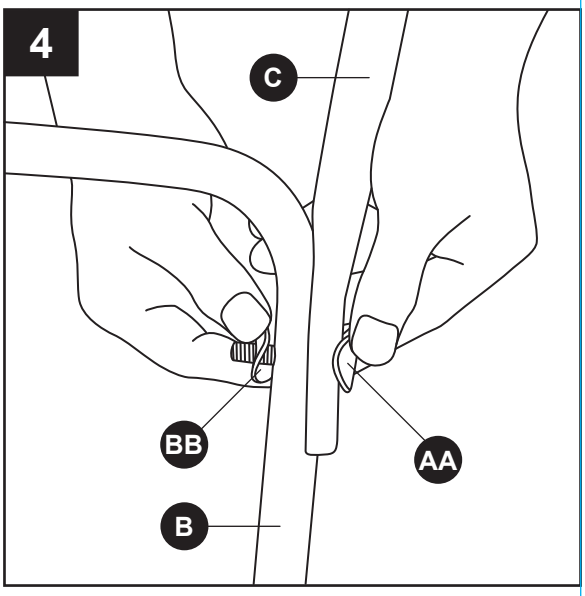


INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE

4. Introduisez les boulons de fixation (AA) dans les trous alignés de chaque côté à l'aide des rondelles métalliques (BB) qui doivent rester à l'extérieur du cadre.

Matériels Utilisés

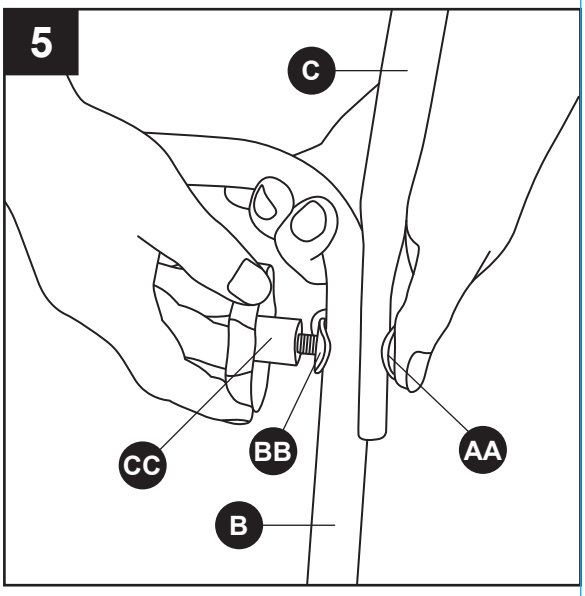
AA	M8 x 45 Boulon de fixation		x 2
BB	DIA. 8 Rondelle métalliques		x 2



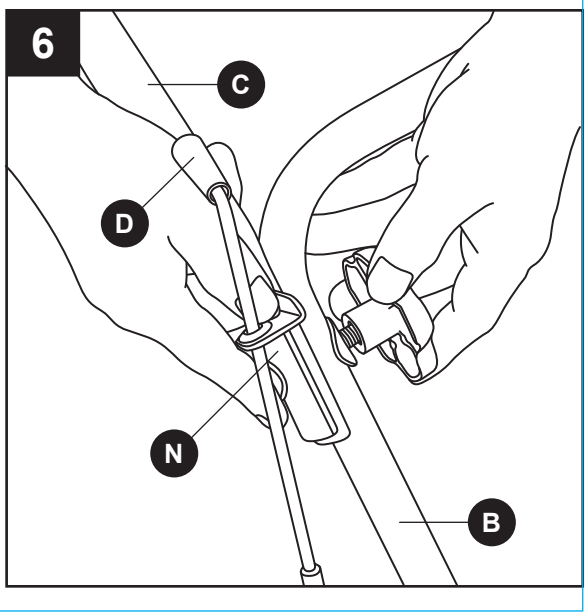
5. Utilisez les écrous de fixation (CC) afin d'assurer la liaison. Les écrous de fixation (CC) doivent être installés de chaque côté du cadre.

Matériels Utilisés

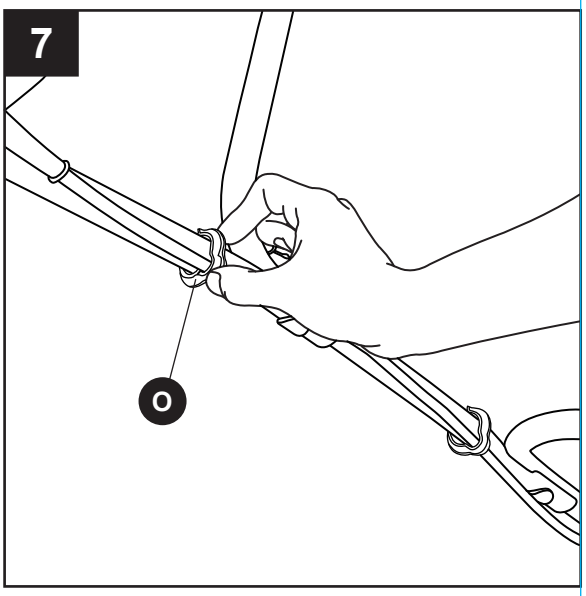
CC	M8 Écrou de fixation		x 2



6. Montez le clip en métal (N) dans la zone de connection du côté droit entre le cadre supérieur (C) et le cadre intermédiaire (B).

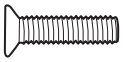
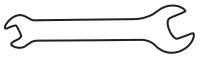


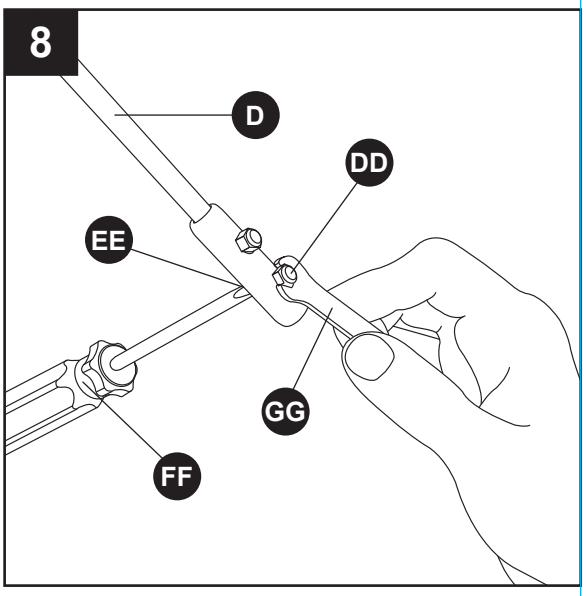
7. Repérez les trois attache-câbles (O) dans le sec des pièces. Fixez solidement le câble d'alimentation sur le cadre de la souffleuse en l'attachant au cadre à intervalles réguliers.



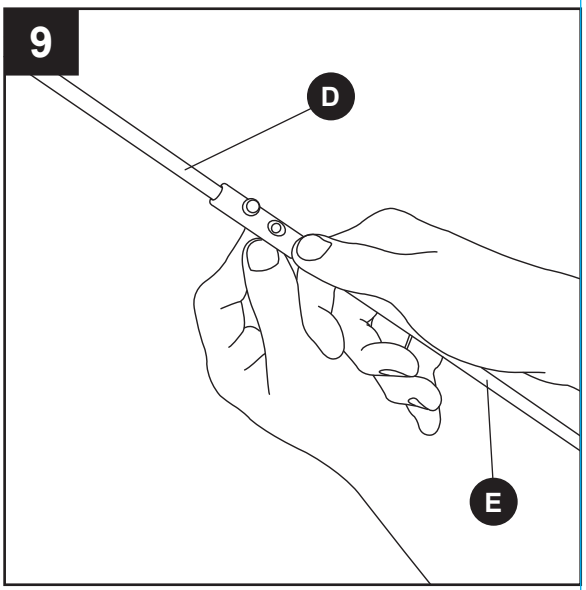
8. Retirez la vis (EE) et l'écrou (DD) de la partie supérieur de la manivelle du conduit d'éjection (D) à l'aide du tournevis (FF) et de la double clé à fourche (GG).

Matériels Utilisés

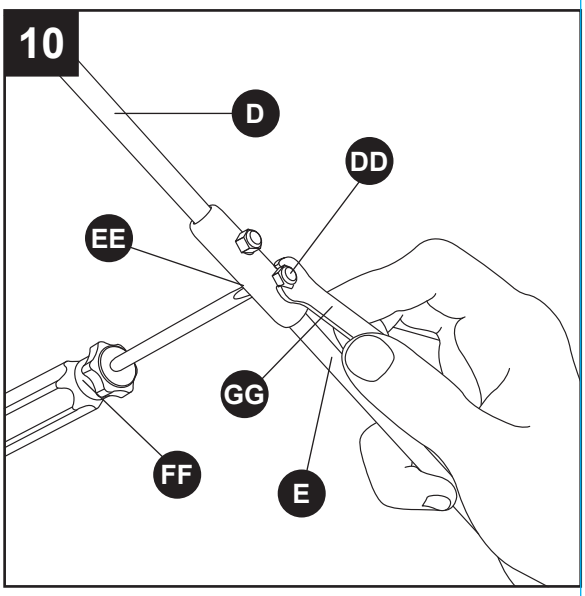
DD	M4 Écrou		x 1
EE	M4 x 14 Vis		x 1
FF	Tournevis Phillips		x 1
GG	7 mm Double clé à fourche		x 1



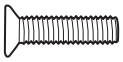
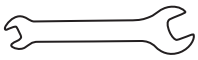
9. Faites coulisser la partie supérieure de la manivelle (D) dans la partie inférieure (E) en alignant les trous de vis.



10. Alignez le trou de vis de la partie supérieure de la manivelle (D) avec celui de la partie inférieure (E). Introduisez la vis (EE) dans le trou aligné à l'aide du tournevis (FF). Serrez l'écrou (DD) à l'aide de la double clé à fourche (GG).



Matériels Utilisés

DD	M4 Écrou		x 1
EE	M4 x 14 Vis		x 1
FF	Tournevis Phillips		x 1
GG	7 mm Double clé à fourche		x 1

Remarque: Avant de vous servir de cette machine, assurez-vous que la source d'alimentation électrique utilisée est conforme aux spécifications indiquées dans ce manuel. Avant de brancher le cordon dans la prise, vérifiez que l'arbre de la vis sans fin et les plaques de caoutchouc de la souffleuse sont solidement fixés à l'aide de vis. Effectuez un essai de fonctionnement afin de vous assurer que le rotor tourne librement.

SÉCURISATION DE LA RALLONGE

1. Pour profiter pleinement de votre souffleuse en toute sécurité, utilisez uniquement une rallonge de classe UL recommandée pour un usage extérieur. Reportez-vous au tableau des rallonges ci-dessous.

⚠ AVERTISSEMENT

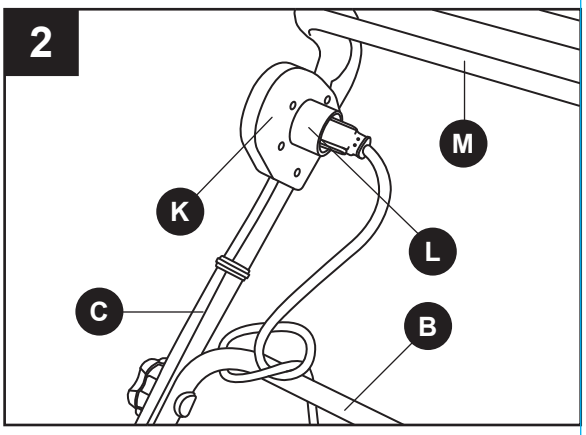
Un choc électrique peut provoquer des BLESSURES GRAVES voire MORTELLES. Tenez compte des avertissements suivants:

- Faites en sorte qu'aucune partie de la souffleuse n'entre en contact avec de l'eau lorsque la souffleuse est sous tension. Si la souffleuse devient humide alors qu'elle est arrêtée, séchez-la avant de la mettre en marche.
- Utilisez uniquement une rallonge de classe UL recommandée pour un usage extérieur par tous les temps. N'utilisez pas une rallonge d'une longueur dépassant 150 pieds (46 mètres).
- Ne touchez pas l'appareil ou sa fiche avec les mains humides ou avec les pieds dans l'eau. Le port de bottes en caoutchouc offre une meilleure protection.

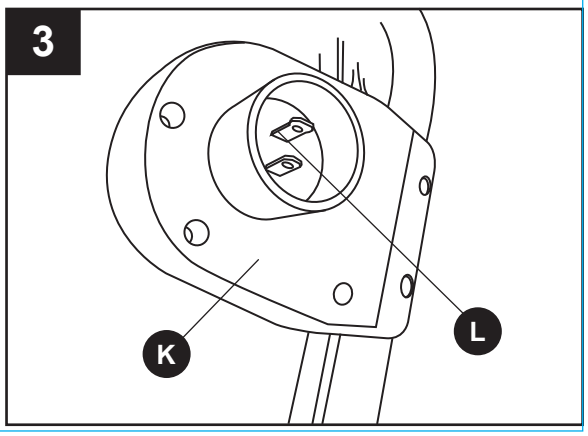
TABLEAU DES RALLONGES

Longueur du cordon	100 pi. (30 m)	100 - 150 pi. (30 - 46 m)
Calibre du fil	16	14

2. Para evitar la desconexión del cable de extensión durante el uso, ate el extremo hembra del cable de extensión con un nudo flojo a la parte superior derecha del marco medio (B) antes de conectar al enchufe macho en la cubierta del interruptor (K) del quitanieves.



3. Note que el quitanieves tiene un conector macho polarizado (L),con una pata en la cubierta de interruptor (K) un poco más larga y ancha que la otra. El extremo hembra del cable de extensión debe ser igualmente polarizado, de manera que el cable de extensión encaja perfectamente en la cubierta de interruptor (K).



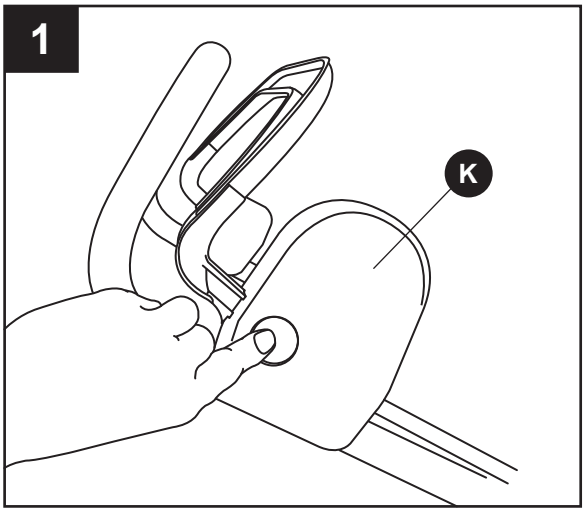
AVERTISSEMENT

Les cordons électriques endommagés présentent des risques d'incendie, de choc électrique et de lésions corporelles graves.

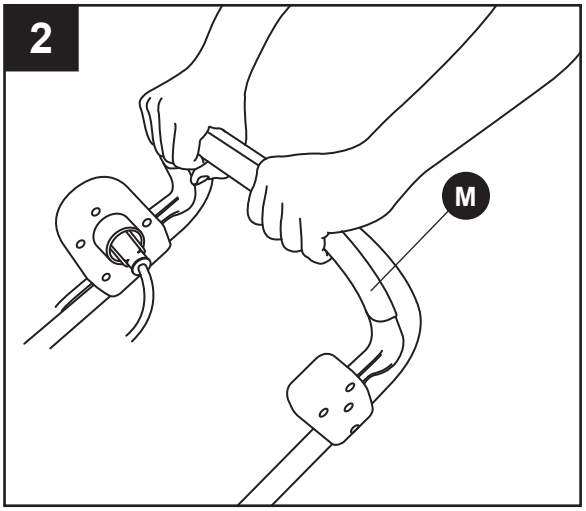
Avant de vous servir de la souffleuse à neige, examinez attentivement le cordon électrique. Si le cordon est endommagé, n'utilisez pas la souffleuse. Remplacez ou réparez le cordon endommagé immédiatement. Si vous avez besoin d'aide, appelez notre service clientèle au 1-800-791-9458.

MISE EN MARCHE ET ARRÊT

1. Pour mettre la souffleuse en marche, appuyez d'abord sur le bouton d'interrupteur situé sur le logement de l'interrupteur (K).



2. JTirez la poignée (M) vers vous et tenez-la fermement avec les deux mains pour démarrer la machine. La machine ne démarre que si vous avez appuyé sur le bouton de l'interrupteur puis serré la poignée (M). L'opération inverse ne permet pas de mettre la machine en marche.



3. Pour arrêter la machine, relâchez la poignée (M).

DÉPLACEMENT DE LA MACHINE ET DÉNEIGEMENT

⚠ AVERTISSEMENT

Des corps étrangers tels que des pierres, des morceaux de verre, des clous, des fils ou de la ficelle peuvent être entraînés et éjectés par la souffleuse et provoquer des blessures corporelles graves.

Enlevez tous les corps étrangers de la zone à déneiger avant d'utiliser la souffleuse.

- Maintenez la zone de travail exempte de tout corps étranger susceptible d'être éjecté par les lames du rotor. Inspectez minutieusement la zone à déneiger car certains corps étrangers peuvent être dissimulés par la neige. Si la souffleuse heurte un obstacle et entraîne un corps étranger, arrêtez-la, débrancher la rallonge, retirez l'obstacle et vérifiez si la machine est endommagée. Réparez ou remplacez toute pièce endommagée avant de redémarrer et de réutiliser la souffleuse.
- Maintenez les enfants, les animaux domestiques et les passants à l'écart de la zone à déneiger. Gardez à l'esprit qu'il peut être difficile d'entendre une personne approcher en raison du bruit engendré par la machine lorsque celle-ci fonctionne.
- Lorsque vous déplacez la souffleuse, utilisez les roues d'un côté comme point de pivotement. Faites légèrement tourner la souffleuse autour de ce point de pivotement pour la déplacer en avant ou en arrière.
- Commencez par déneiger la zone proche de la prise électrique et éloignez-vous en petit à petit en éjectant la neige dans un mouvement de va-et-vient. Pour déneiger dans la direction opposée, passez par-dessus le cordon et faites pivoter la souffleuse sur ses roues. Veillez à ce que les chemins dégagés se chevauchent.
- Tenez compte de la direction du vent. Déplacez-vous autant que possible dans le même sens que le vent de manière à ce que la neige ne soit pas éjectée contre le vent (et ne retombe ni sur vous ni sur la partie que vous venez juste de dégager).
- Lorsque vous déplacez la souffleuse, ne tirez pas violemment ou brusquement sur le câble d'alimentation électrique. La souffleuse doit être déplacée dans la zone accessible avec le câble d'alimentation.
- Ne poussez pas la souffleuse de manière excessive. Vous devez pousser la machine en douceur et régulièrement en fonction de son débit d'éjection.
- N'appliquez pas une charge supplémentaire d'origine humaine au moteur car cela pourrait endommager le moteur.
- Certaines pièces de la souffleuse peuvent geler dans des conditions extrêmes de température. N'essayez pas de faire fonctionner la souffleuse lorsque des pièces sont gelées. Si des pièces gèlent pendant que la souffleuse est en marche, arrêtez la souffleuse, débranchez la rallonge et inspectez les pièces gelées. Dégagez toutes les pièces gelées avant de redémarrer ou d'utiliser la souffleuse. Ne forcez jamais des commandes gelées.
- Utilisation de la souffleuse sur des cailloux, des graviers ou des surfaces non revêtues - Pour éviter de mélanger des matériaux provenant de la surface avec la neige éjectée, soulevez le racloir de la souffleuse au-dessus des cailloux ou des graviers en poussant vers le bas sur la poignée.

CHANGEMENT DE DIRECTION D'ÉJECTION

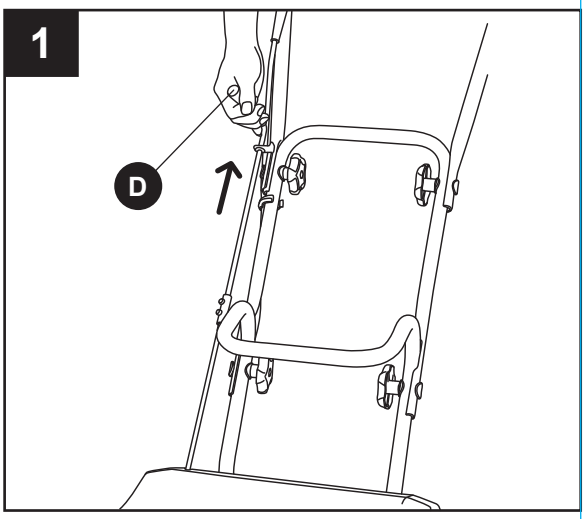
AVERTISSEMENT

Ne jamais diriger le conduit d'éjection de la neige en direction de l'utilisateur, des passants, des véhicules ou des fenêtres environnantes. La neige éjectée et les corps étrangers accidentellement entraînés par la souffleuse peuvent provoquer d'importants dégâts et des blessures corporelles graves en retombant.

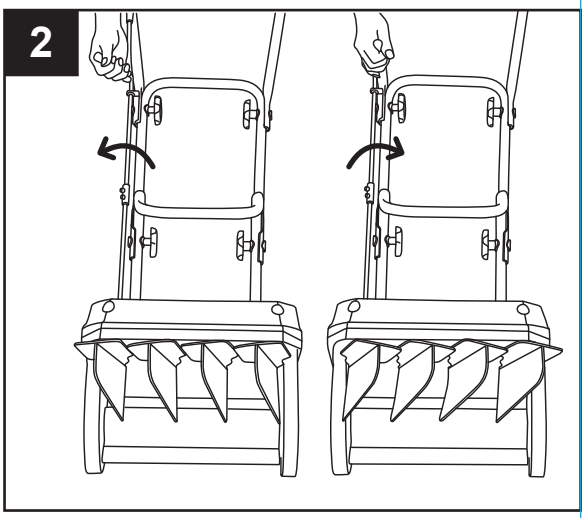
Le conduit d'éjection doit toujours être orienté dans la direction opposée à celle de l'endroit où se trouvent l'utilisateur, les passants ou les fenêtres et les véhicules environnants.

Le conduit d'éjection peut être ajusté dans trois directions: centre, gauche et droite.
Pour changer la direction d'éjection:

1. Tirez le levier de la partie supérieure de la manivelle du conduit d'éjection (D).



2. Tournez le levier ver la gauche ou la droite comme vous le souhaitez.



ENTRETIEN

- Faire fonctionner la souffleuse à neige pendant quelques minutes pour faire fondre la neige sur la souffleuse. Arrêter la souffleuse.
- Débranchez la rallonge électrique de la souffleuse à neige.
- Vérifiez soigneusement la rallonge afin de détecter tous signes d'usure ou des dommages. Remplacez-la si elle est endommagée ou usée.
- Vérifiez la souffleuse afin de détecter s'il y a des boulons desserrés ou des pièces endommagées. Pour réparer ou remplacer les pièces, contactez le service clientèle.
- Rangez la rallonge avec la souffleuse à neige.
- Stockez l'appareil dans un endroit verrouillé et sec ou un endroit haut et sec afin de prévenir toute utilisation non autorisée / dommages et gardez hors de portée des enfants. Conservez le manuel de l'utilisateur avec l'appareil pour une utilisation ultérieure.

GARANTIE

GARATIE DE DEUX ANS

Dans un délai de deux ans à partir de la date d'achat aux Etats-Unis, le fabriquant s'engage à réparer ou à remplacer gratuitement, à son choix, à l'acheteur initial, toute pièce ou partie de pièce qui s'avère défectueuse en raison d'un vice de matière ou de fabrication. Cette garantie couvre les appareils qui ont été utilisés et entretenues conformément au manuel de l'utilisateur fourni avec l'appareil, et qui n'ont pas fait l'objet d'usage abusif, d'usage commercial, de négligence, d'accident d'entretien inappropriée ou d'altération.

Utilisation personnelle: LES PARAGRAPHES PRÉCÉDENTS CONSTITUENT LA GARANTIE COMPLÈTE DE TOUTE MACHINE ACHETÉE ET UTILISÉE À DES FINS PERSONNELLES, FAMILIALES DOMESTIQUES / RÉSIDENTIELLES ET NON COMMERCIALES.

Utilisation commerciale : TOUTES LES UTILISATIONS AUTRES QUE L'UTILISATION PERSONNELLE TELLE QUE DÉCRITE CI-DESSUS SONT CONSIDÉRÉES COMME COMMERCIALES.

Comment Obtenir le Service: Si vous avez besoin de service, appelez notre service clientèle au 1-800-791-9458.

Autres garanties: Toutes les autres garanties, exprimées ou tacites, y compris les garanties tacites de qualité marchande, se limitent à la durée stipulée dans la garantie limitée exprimée. Les conditions stipulées dans cette garantie représentent les seules obligations du fabriquant découlant de la vente de ses produits. Le fabriquant n'est pas responsable de toute perte ni de tout dommage indirect ou accidentel. Certains états n'autorisent pas les dommages consécutif ou accidentel, ainsi les exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer dans tous les états. La garantie vous donne des droits spécifiques dans votre état, qui varient d'état à état.

Imprimé en Chine